THE LEADING CHINESE DIALY IN BRITISH MALAYA.
ESTABLISHED 1880.
Nos. 11 & 13, Cross Street, Singapore.
Phone:—7164. Cable:—"LATPAU."
PUBLISHED BY .. .. LEUNG HIN FAN.
PRINTED BY .. LAT PAU PRESS LTD.
SATURDAY, 16th MAY, 1931.
ISSUE NO. 14,518.

叻報
"LAT PAU"

本報創辦于前清光緒七年十月十二日編輯及發行所在新嘉坡哥羅實街力十一號及十三號電話七一六四號
總理譯參誠　督印人兼編輯主任（梁顯凡）
△本報報費定例
零售每份八占每月一元五角半年九元全年十八元
外埠另加郵費英屬每月五角外屬每月一元
△本報告白費定例
長登全年告白分期收費半途截止照數收足先此聲明以免後論
短期告白費須先惠

父母常飲
文家宜百補酒
身體强壯　多生佳兒　君如每日飲文家宜百補酒　亦可得許多康强男兒

各大商店均有出售
特備贈品照章奉送
請與就近商店接洽

Sole Agents :
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
(Incorporated in Straits Settlements.)
SINGAPORE, PENANG, IPOH & KUALA LUMPUR.

WINCARNIS

BOURNVILLE COCOA
紅字嗲羔菓粉

吉百利 標 Cadbury

飲此一杯　精神百倍

英京吉百里紅字嗲羔菓粉。味厚甘美。人人愛飲。所含食物滋養料。非常豐富。中年人飲之尤為合宜。因其最能恢復精力。保持健康。終日勤勞。飲紅字嗲羔菓粉一杯。即不知疲倦。

最經濟之滋養飲品

新到 大帮

艾羅補腦汁
艾羅療肺水
中法杏仁露
九一四藥水
九一四藥羔
羅威紅血輪
羅威退熱水
羅威補肺露
羅威腎素
羅威腦素
羅威血素
批發零沽
價極相宜

注意
石叻
會豐商店
總發行
電話
六六五一

諸君請吸羅奇生紅煙

羅奇生紅煙在馬婆展覽會得賞獎牌

羅奇生紅煙

註冊商標

羅奇生僱字號
開創九十餘年
振興中國土貨
專選地道烟葉
自製馬嚜紅烟
辟瘴除痰效驗
故孖禮展覽會
政府奬牌記念

中街二十七號
石叻羅奇生
司理趙凱征啓
電話二二八五

廣東省主席

不日將來星洲考察經濟學

據二十年五月六日之電報。吾廣東省主席不日又將來星洲研究經濟學。或者於臨行時當記攜一部「經濟學字典」。以資參考者。現此間土產行情底落。華僑經濟似多有崩潰之危機。該主席能於此時南來。研究經濟狀況。而指導吾華僑對於經濟之處理。實爲幸事。但星洲最近似有流行性感冒「即帝（疒頭）症」Influenza盛行。或者該主席一臨此土。不可不先到本坡小坡大馬路中華大藥房購備一樽傷風外服藥Mohalant。或澳洲嗅咳理鼻油Eucalyptus Oil以資預防。倘已罹該症所先顯，最初當服一樽之白混水White Mixture。繼當服沙里必林丸Salipyrin或阿斯匹林丸Aspirin。或亞士杜羅丸Aspro。或中華傷風發熱頭痛藥水。以退熱發汗。於觸患咳嗽症時。最妙是服神農除痰止咳水。該症完全告痊之後。必有病後虛弱之表徵。施務爲金雞鐵樹酒Scrawallo's Tonic是病後補虛之妙劑。諸君倘有不幸而患此症者。如法療治。甚爲安宜。非專爲該主席而預告也。

閱者注意

本報今天隨報附送圖畫副刊「椰暉」

評論

擁蔣與反蔣觀

雁行

民黨嘗稱忠實同志之古應芬鄧澤如陳濟棠等。突竪反蔣之旗幟者。於今旬有日。一切狀況。未見特異。舉行民會者仍自舉行。進行反蔣者。則暗中聯絡。民衆處此密雲不雨之時局中。有賜守暫安 時。勿再動干戈。有則以爲不生不死之局。長此而往終無了日。希望其大澈底的轉變一次。有則感於哭不得。笑亦不能。任天由命。共和也好。帝制也好。黨國也好。民國也好。總求執政者能少具爲民之天良。則雖溥儀復辟亦無不可。蓋以所處地位之各異。眼光觀察之不同。遂有此種種之區別。以故對陳濟棠反蔣之批評。亦有種種不同之論調。

元老派之闢反胡漢民先生者。日謂胡先生追隨孫中山先生致力革命之事跡。其功勞自有不可泯沒處。今忽遭蔣介石氏之武力囚禁。殊覺兎死狐悲之戚。故其反蔣之決心。出自衷懷。背信棄義。蓋吸發宗李宗仁白崇禧之流。自始即以反蔣爲號召。徒以其勢力薄弱。且蔣藉中央名義相號召。所謂挾天子以令諸侯。張桂之失敗。其原因固不僅一端也。今首倡反蔣之陳濟棠等。數日前尚未發覺蔣氏之行爲。故仍鞠躬盡瘁爲蔣氏賣力以戰張桂軍。蓋以張桂爲叛逆也。今忽於一旦之間。友所仇而仇所忠。論者遂每多指陳等爲多事。爲甘自依附叛逆。此雖陳氏之失檢。或亦陳有感乎陶淵明之所言。今是而昨非歟。要之其中不能無故也。

熱誠擁護蔣氏之人。以陳濟棠此舉爲自甘蹈於叛逆之渦。敢公然反對中央。破壞統一。其罪當在不赦。更據昨日電訊。覺有人提議以國民會議名義。屬黨警告陳濟棠。促其悔罪。所謂反蔣即反中央之理論。乃見諸於該項警告電文中。且稱苟有對中央不滿者。應按照法律或由政治手腕解決。萬不應訴諸武力。而予共黨以可乘之機。表面看來。固極堂皇。無可疵議。然吾人不敏。試一詢暴蔣氏之囚禁有功國黨之元老。系屬按照法律抑何種政治手腕。其爲非法之暴力。固不待智者而後辨。今者欲以此責人。則無乃太不自量乎。若謂反蔣即反中央。吾人益爲恐不解。中央乃抽象名詞。非蔣氏一人所得包攬把持而專有者也。今者以蔣即中央。中央即蔣例之。則吾人又何不可易之以朕即國家。國家即朕乎。若此則袁氏稱帝。尚爲一國元首。蔡松坡等之倡舉義旗。毋乃亦爲多事乎。

吾聞之。食其祿者忠其事。此次之所謂國民會議代表。均爲蔣氏煞費苦心。召集而來者。凡彼等亦非真正民衆之代表。僅爲少數團體。受蔣氏勢力下之黨部指導。選派而來者。其能爲民衆真正利益力爭。欲其不望梅止渴。畫餅充飢不能也。其對蔣氏絕端擁護。而竭力攻擊斥華反蔣者。亦事之必然。理之固然者也。

以現在情形觀之。雙方秣馬厲兵。南征北討。針鋒相對之戰。恐終不能免。小民當此。固無能促其避免也。雖勝讓負。尚難逆料。吾人僅希望其不戰則已。苟真不幸而戰。請出以澈底之解決。勿再出以妥協之手段。而收編。而投誠。敗者固不足論。勝者宜挾戰勝之餘威。掃蕩八荒。席捲宇內。然後立天子之號。師嬴秦之法。樹眞食之業。厲行帝制。使爲民懾服。四夷來歸。若此則滿朝長安。昇平不必粉飾。固較現在之有名無實之民主政體之爲愈也。否則必出以眞正之民主政治而後可。

專電提要

陳眞如留滬接洽調解甯粵
反蔣擁蔣南北軍人通電熱
湘鄂佈防抵禦張桂軍突進
陳伯南派戰艦歡迎李張白

武陳以海陸空三軍戰保安隊

黃任寰部賠了百餘人 翁輝騰提出條件投降

黃任寰昨十四晨率曾友仁王定華兩團。并陳策所派之海軍。撲攻黃埔之保安隊。激戰竟日。幾度衝鋒。均爲保安隊擊退。陳濟棠聞訊。卽抽調警衛團陳漢光部及戰鬥飛機多架開赴增援。至下午五時戰事最爲劇烈。保安團團長翁輝騰卒以衆寡不敵。派員提出發給所部一月恩餉保護該團內各軍官生命之條件請降。陳濟棠容納翁氏條件。保安隊遂于傍晚七時拱手繳械歸降。計共繳去步槍二千五百桿。大砲六尊。已悉數運返廣州。是役黃任寰部損失兵士百餘人。

武陳派執信艦

迎李白張

陳濟棠聞李宗仁。白崇禧。張發奎。已抵梧州。特派馮祝萬乘執信艦今日西上。歡迎李白張到廣州。合作反蔣。

兩粵民會避席代表

通電否認民會

兩粵避席國議代表黃麟書。霍廣河。趙靜山。曾如柏。等卅三人。十四日聯名通電。不承認由蔣介石召集之國民會議。及一切議決案。

蘇皖鄂

電斥反蔣

江蘇。安徽。兩省政府。十三日發表通電。斥責古應芬鄧澤如陳濟棠等號召反蔣。

湖北省府亦警告陳濟棠。勿窮兵黷武。破壞和平。

「以上電訊昨晚十一時五十九分到」

民會第七次正式會議

決交國府辦理

臨時約法陸月一日起生效力
交涉取消各國虐待華僑條例

發展西北二省 保障蒙古盟旗制 組織經濟委會

國議昨日上午八點卅分開第七次正式會議。出席代表四百四十九人。特別列席者五十三人。張學良爲臨時主席。

〔一〕請中央特撥欵項。改良蒙古教育與文化案。通過。

〔二〕准外蒙自治。以得早日統一全國案。議決交國府辦理。蓋蒙古制度已載在臨時約法內第八十條。

〔三〕保障蒙古聯盟旗制度及蒙人生計案。交國府辦理。

〔四〕海外華僑代表方之楨。鄭螺生。提議請由政府交涉取消各國虐待華人律例案。一致贊成通過。

〔五〕組設全國經濟委員會。以謀解決中國之經濟問題案。議決交國府照辦。

〔六〕發展西北。以工代賑。救濟甘肅。青海。寧夏。三省計劃案。議決交國府辦理。

〔七〕訓政時期之臨時約法。議決由六月一日起實施有效。

〔八〕通過秘書處起草之擁護和平統一。及警告陳濟棠兩電。

〔九〕代表曾濟芬臨時提議。由國議通電請廣東人民擁護和平統一。此次會議。至正午十二時散會。

宋美齡

招待同性

國府蔣主席夫人宋美齡。定十六日招待國議各女界代表。設宴聚會。

民會代表

全體參加閱兵典禮

國民會議全體代表。準備於十六晨參加閱兵典禮。

愛用參精者即爲長福壽長一家和平之本

補血壯身延年益壽

真正 老山高麗參精

全球無匹奏效如神

製造處朝鮮京城朝鮮製藥有限公司

南洋總發行處 星架坡日本實業有限公司

味美兼除腹蟲衛生藥餅

聖肚仁藥餅

此藥餅自創製以來名馳寰球蓋以高貴藥料製煉成片能治退蛔蟲功效顯著且以美味適口易於服用故凡孩童及成人皆宜服用實爲家庭常備之良藥

每星期服用一次清腸開胃効能

蛔蟲　諸症　提防假冒

製造廠　大阪合名會社岩崎大海堂

南洋總發行 新嘉坡水仙門大馬路門牌四十九及五十一號 日本實業有限公司

南洋總代理 日本實業有限公司

中外各藥房及洋貨店均有發售

德國殺菌清毒葯片

花舞之毒比蛇更毒

世界最驚人的撲毒殺菌發明葯能够消清血中毒氣剷除白濁赤濁砂淋血淋婦女白帶赤帶白淫梅毒遺年花柳梅毒各症

鹿標清毒葯片乃德國大醫師康李氏秘製屢試屢驗無論頑惡癬日久皮膚痕癢似有蟻咬蟲行鼻紅耳熱瘡癩等毒症均能療治痊愈

叻坡 庇能 怡保 會豐商店總經理

總批發叻 庇能 怡保 會豐商店

腎爲人身至寶時要培養爲宜氣體既然充足弄璋弄瓦可期甚至精血虧損夢中遺洩咸宜保精益腎此丸腎病種種能醫

羅士露癬藥精

世界驚奇 聞名三十年的

嵩治

各藥房有出售

大馬路 會豐商店總發行

德律風六六五一號

本坡新聞 一

里峇峇里路
五匪械刼被捕二匪受罪
玉桂高麗參大可為監中補品
曾潤娣運動裝束到巡遇庭佩僞談

本年四月五號。晚七九點許。里峇峇里路二百卅五號門牌屋。忽發生械刼案。當時有匪徒五名。持械入屋。刧去各項貴重物品。及高麗參玉桂等物。共值銀約白餘元。其後巡續捕得與該劫案有關之潮人鄭亞珠。其母林亞四。被控收藏賊贓罪。另又捕得潮人陳炳及蔡蘇容。被控持械強刼。本案有關一切詳情。經誌前報。此案前曾在警四庭研審。結果以此案情節重大。諭移巡遇庭處理。茲查此案經於昨日在巡遇庭判決。爾刼賊陳炳及蔡蘇容均有罪。各罰苦監七年。由原告榮河上堂供述當時被劫情形。略謂彼住里峇峇里路門牌二百卅十九號屋。現在某校肄業。年僅十六歲。當日晚七時許。彼與王文興在樓下溫習英文。後座復有二婦及一少女。二黨。該店店前係藥店。當時尚未關門。忽有五人前往該店。口操潮音。聲稱購藥。彼則起身招接生意。突然之間。五人一齊拔出利刀。先將門關閉。向店中人恐嚇。強迫指出藏銀處。當時另有一人。係店中夥記。被迫只得將鎖匙交出。匪徒即開箱倒篋。盡情搜掠。末劫前。且將原告等用繩縛住。賊得手後。相率而去。事後始由原告掙扎得脫。然後轉解諸人之縛。原告供畢。由在南洋女子師專肄業之曾潤娣登堂供證。潤娣是日穿白上衣。下穿不像褲不像裙不像沙龍之運動裝。甚短。高過膝約五六寸。額上仍有白粉。眉清目秀。白鞋末襪。據供云。已結婚。當晚與母弟妹等同睡。孩誕睡中。突被人發驚醒。見其母被人縛住。伊自己亦被縛。匪徒事索鎖匙。開箱搜刼。計被刼去其通母金器各項。及現款若元。然後逃去。出門時。并將門鎖住。伊仍竭力掙脫。終後解脫伊母等之縛。爬出房外。見店中各物紛亂異常。各夥伴亦尚仍縛住。其後陸續解脫。即由本案上述之第一證人。與夥伴同往報警。當時之各匪。均用潮語。所捕之匪徒。伊不認得。伊認得其中數匪。但未捕到云。繼由各有關警探。供述逮捕被告各情。主審官即徵求陪審官意見。僉以為行刼確實。乃宜判如上述。

★ ★ ★

人心險
謝亞然身藏短刀被捕
引出謀害邀賞犯
指梁亞九蓄謀陷害
交威警長為人民之安全打算反控梁亞九

處世之難。難於上青天。稍微不慎。則認賊作父。為賊所噬。吾人聞此焉不膽寒。雖之知人知面不知心。實非虛言也。昨日地方審判廳。由法官庇喇氏。審訊一案。頗類上述者。被告梁亞九。辱罪。被控交刀一枝與其同籍謝亞然。然後報探將其逮捕之舉。此案乃亞然先被捕。及後始盤查。係梁亞九交之者。以是始又將亞九逮捕。據謝亞然供稱。前係補鞋。現無工作。與被告在馬拉峇街同住。二人交情平素甚篤。詎知上月廿七日下午五時許。予行至廣合源街時。遇被告攀予入廁所。交予刀一把。帶在身上。予初不肯。但被告屢辜罵我。如予不肯。將以武力對付。予無法。予又問之。帶刀往何處。被告曰。帶至丹戎巴葛律。予無法。惟有遵命。被告隨予後。至牛車水警局時。忽被探員雙手抱住。搜出該刀。及警長來警局時。予據情告之。越日。予在中央警局十餘人中。指認被告為交刀之人。第一二二號探員稱。上月二十七日五時半。承線人凌亞九通知。謂有歹人。在六時之間。必帶刀過牛車水警局。囑予在門外。靜待捕之。予如言。果於六時左右。見有一人前來。隨之者則為凌亞九。由凌指出後。予即上前捕之。在其身上搜出短刀一枝。後查出凌亞九由黃添通知。黃添則聞之於被告。此事乃被告自造之案。至凌亞九黃添及被告。素為線人。比明白此案案由後。警長交威氏。為杜絕將來人民危機起見。囑予逮捕被告。并將謝亞然釋放。繼由線人黃添。及凌亞九及警長交威氏。相繼陳述此案之經過。研審至此。因時間不足。官命展期至本日續審。

有錢出借之齊智經理失蹤
警探嚴查尚未得端倪
上星期陸仍到賽馬場
且曾至廿榜峇籐收款
——悶葫蘆神秘得很——

自上拜六日舉行賽馬以來。本坡忽發生一宗奇異之案件。事緣有新山惹蘭陳豐義門牌念四號之借款館商齊智人加西威沙南丹者。為該號之經理。現年僅廿六歲。在柔佛任職僅兩年。其總公司係在印度。前星期六日。據人所知。彼來星向某巫人催取一百元款項。并赴賽馬埔觀賽。經有人確見彼曾於是日下午。在跑馬埔出現。且曾赴廿榜峇籐收款。殊自此之後。該公司中人竟不見彼回來。以此即報警。偵騎四出。偵查在訪。發生昨日止。尚無若何端倪。此中悶葫蘆。頗費人索解。而警探方面。現在亦未預估作確切之宜占。大約水落石出當有待云。

代督斯各脫氏將往吉隆
勾留二日即返旆

茲據官場消息所。代督斯各脫氏將於本月廿日。偕同私人秘書諾德氏及葛維氏前往吉隆。抵隆時將駐蹕於總督公署。勾留兩日。至二十二日晚趁夜車返叻。可於廿三日晨抵叻。此行斯各脫夫人將不同行云。

嶺南大學
將來叻分設初級小學
培養高等教育之基礎
大約本年秋季可開始招生

近聞本坡有數殷商熱心家如林金殿黃兆珪。余東旋。葉玉堆等二十餘人。因鑑於完備教育在南洋之重要。特發起組織嶺南分校于本坡。據聞該校之辦理。悉依照廣州嶺南大學附設之模範小學辦理。各學科均有相當之課程。而英文一科。以適應當地環境需要起見。特別注重。除英文外。其餘概採用國語教授。以培養僑胞子女。得受優良高等教育基礎。畢業後可以直接升入嶺南中學。或考入當地之英文學校。茲探聞該校已積極進行。大約本年秋季即可開始招生開學。先辦初級小學四級。繼續辦高級小學。教授管理並重。學生兼收寄宿生。僑校內寄宿有男女教員負責管理。備有保姆負責保養。其他辦法均極完善。并聞將由廣州嶺南大學遴派富有辦學經驗之林耀翔學士為該校校長。林君前曾充本坡養正學校。并曾充廣州嶺南大學附校主任云。

新嘉坡橫膠鋪路實驗近況
工部局局長駕車經過
建築官談話
減少震動搖擺與聲響
各建築物可耐久一二倍
鋪築費用現雖較柏油路為多但修理費極省

本坡工部局。數月前。因鑒於橫膠落價。有探求新的用途。以資補救之議。故有先行試驗用樹膠鋪路之舉。先在丹容巴葛特花加路鋪設膠塊。任車輛經過其上。其後更擴取一小塊。寄英皆隆樹膠研究公會化驗。此情曾誌前報。諒閱者尚能記憶。茲於前日。又經由本坡新任工部局局長巴特里氏駕車前往試驗。據彼事後語人。車行其上。輪過處有些塌落之車輪過後。文即恢復原狀。較性行於柏油路上者。則此較有彈但。於車輛上之彈弓偷有助力云。又據某築路域官所言。謂樹膠路之建築。有如下述之程序。約需十四日之時間。使之全然硬化。第一日專注於鋪設膠塊。第二日任其休息。第三日使路平滑。第四日又任其休息。第五日則較輕之車輛。載重僅五噸者。可以從容經過。然後日增一日。則經過之車輛之重量。亦可隨日俱增。若經過十四日以後。則坦克砲車。亦可如通過於任何柏油路然而通過於膠路。膠路之建築。為建築工作中最重要之問題。膠路之惟一目的。在減去震動搖撼之勢。且可殺除聲浪。因柏油路當由巨大車輛經過時。震撼頗甚。而聲浪頗巨。今樹膠路則可免此弊。且因大車行柏油路上時。因勢大常使兩旁屋宇震撼。因而動搖及其根基。樹膠鋪路。不致有此等情事。故路旁之建築物較之建築於柏油路上者。最少可耐久二倍。同時則樹膠路上車輛不致如在柏油路上之容易滑跌。依現在之形狀觀之。膠路較柏油路。建築費用似較貴。但修整費則甚微。蓋以柏油路不時拆毀。須挖起之油再。而膠路則將不會拆裂故無需此云。查此項實驗。係由巴晨公司與工部局合作。由巴黑台維斯氏監督樹膠。跋氏宣讀樹膠化學經驗。今正努力以致此項實驗於成功云。

馬來裝
客籍婦被控為鴇母

華民護衛司署。副護衛司鄉加氏。前日下午三時半。查牙籠律門牌一四一號。捕獲私娼多名。并拘去客籍老婦一名。被指為鴇母。該客籍婦馬來裝打扮。姓何名蓮玉。年四十九歲。昨入控於警三庭。由控鄉加氏。被告不認有罪。據稱彼所言實不對題。法官吉例頓氏。諭將此案展期一星期。以待調查。并准其具保二百五十元。在外待審。

樹膠落價之一個補救辦法 (三)
需要共同管制之團體
盡量找尋新的用途
不要限制生產方面

由馬來亞。荷屬東印度。及錫蘭各代表組織之。

三。授權該管制團體。要求一定程數之樹膠。如屬必要時。則最多達五十巴仙為止。由此徵集之樹膠。由各口岸之輸出者或轉運者。依照運到船上不另取費制。運交該管制團體管理。任由引用於新用途之需要。

四。該管制團體。有權鼓勵樹膠新用途之採用者及建築者。有勢力之樹膠用家藉此長久合同。如遇可能時。得代本項實業與訂立之。

五。該種合同中所定之價格。即為市價。但每磅價格。包含保險及運費各費在內。不能超過英格蘭各口岸之一定價格。

六。該項合同之有效時期。如果需要。宜以上五年之久為限。而提議之價格則每磅須以九便士為度。

七。上述之一定程數之樹膠。純然根據新用途之多寡而定。需要多少。應於每月終前二日宣佈。而每月之程數。可以變更。

八。該委員會或管制團體。應將每一定月份所需要之膠量。於事前充分時間報告政府。而此應公佈之於憲報上。但在報上宣佈。則宜照平常手續。於一月終前貳日公佈之。

九。由該管制團體指定代表於馬來亞。荷屬東印度。及錫蘭。以便受運輸之劑令。接洽各種文件。及其他。并將貨移交船上及經理樹膠付款各種手續情事。

十。因樹膠新用途。有需要各等級之樹膠趨勢。且輸出樹膠對於各等樹膠無利益可能之故。該管制團體當賦以規定各等樹膠之區別之權。且於認必要時。得有權改變之。

十一。訂立合約之各關各國政府。在本項實業未達到平安地位及穩固根基之前。不能再行准許人民栽種樹膠。

十二。新用途之膠價。必依倫敦公佈之官場(？)價格。減去運費保險費及其他。而當於每日公佈之官場(？)價格。必需為世界市場價格。

政府干涉
為本計劃基礎

今有一事須立即聲明者。厥為上述之計劃之基礎。全依賴政府之干涉。政府之干涉。反對者必大有人在。但反對之勁力如何。須視干涉之確切態度而定其能否成立。當此不景之時。政府為改進保護及自衛實業之舉動。當確無辯駁之餘地也。而且此種舉動。又實較其他時期為迫切。實業為各社會生命之血液。且免不得為政府有要關係之事業。如遇實業類敗或僅暫時之瓶擴不靈。政府亦不能辭其疏忽之咎也。每個政府之經費。如稅收之類。隨之乾涸。此種辦法。為英倫政府所明白承認為有效。觀乎其創立新銀行。專以補助大小兩類之實業。使該等實業重獲其康樂之機器。並且促進新實業之舉動中。可以知之。再則獎勵益儲之新趨向英國本埠之秀麗高等貨品及商務旅行員之情形觀之。足見政府對於鼓勵商業及實業以促進社會之幸福者。尚未嘗遲疑不決。

不必有繁重銷費之組織

上述為計劃考慮之撮要。而下則為該項計劃之真實價值。

一。不需要政府或別部設置或特別取員之任何銷費繁宣之組織。僅由三政府同意試行。遠過必要之法制。任由實業自身之管制團體。管理一切之容碎工作。

二。輸制之膠可為之價取得適當之價格又可以擔保。

三。不限制膠之生產。而使供膠之生產為栝及作工者。有穩定之好處。

四。擔保此項實業有永久之穩定。且可避免不景氣。

五。使各有關政府稅收永無短絀之虞。

六。可使久經困難之股份投有人得到昭蘇之生氣。

七。可使限制之互相熱辯終止。

八。可使反對政府干涉者得到滿意的解決。蓋今之所謂政府干涉。僅係最先編立法制為該計劃樹一基礎。

九。足以救護生產家。被等所需為不能恢復之利益。

十。可以解決土人生產家之問題。可使荷印政府滿意。

十一。所有投資均將不受妨害。

十二。膠輪製造家將不加反對。蓋事實昭彰。苟原料之價格涉高。則彼等所獲製造品之利益必將從遞減。

上面已經述及。關此次計劃之詳細施行。因此篇幅有限。不能盡量發表。而此粗率之撮要。在引起其他之討論。且希望該項計劃成為可有將造成駁之計劃。可使此後不能解決之問題得到解決。

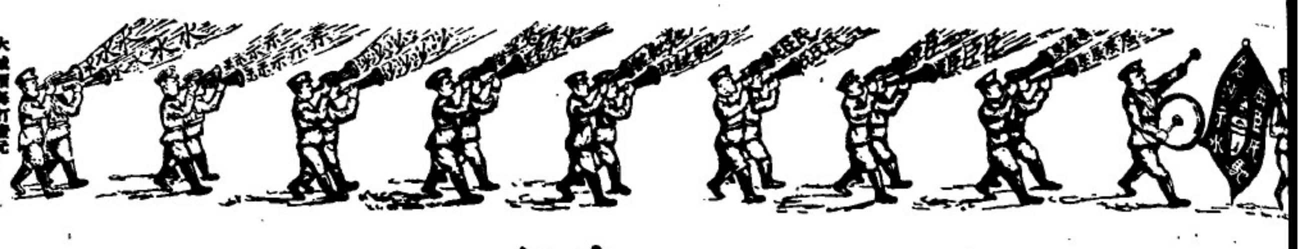
(完)

關係重要未可輕視

而三個在遠東方面之樹膠重要出產之政府之地位。與此項實業。實有非常重要之關係。蓋以土地已為樹膠生產所光佔。租出與各私人。與各公司。及其他組織。使賴以收租金。并且出口稅為主要稅源之所由確立。因現在該項原料之價格之低落。故後者與有不可維持之勢。倘仍許現在之狀況。繼續下去。(且長時有提議。以為改善者)則恐此項實業之經濟行將乾涸。或者甚至速償付地租之餘亦將逐漸無從歸還也。政府需要租稅亦且賦有徵此稅收之一定權利。及其他關於土產之一切合理利益。故公衆利益之管理。顯有關係。因此政府不獨賦有權利而且有責任干涉。調劑出而干涉此項實業之組織。且確為一個極應考慮之問題。為悲觀之家。大呼世界調整而無法以挽回其結果者。不必存此作答。倘彼等之悲觀論調而佔優勝。則此項實業將日急趨於衰敗。甚成形成崩潰也。

竊及船票
害人先害己
康二承認有罪

粵人康二。昨日在警三庭。被控於前日午後五時。在生港亞輪船。(停泊在丹戎巴葛第三十二貨倉前)。竊取其同艙陳福興船票一張。值銀二十一元。又竊用現款十三元三角。及灣銀若干元。合共值銀四十元左右。罪。被告法官詢問時。被告自認有罪。官以欲調查其有無案底。特將案展期至本月廿日處判云。



大坡[illegible]打實元
[illegible]零沽
[illegible]代理處
電話二〇二一一三二五
三月一號遷往[illegible]四十日

叻報

外坡新聞

板城市政局會議
王林兩委員提出質問
車牌局昏瞶竟註册通過不適用之羅厘車
主席說（下次答覆）

板城五月十三日訊。昨日本嶼市政局。舉行會議。委員王學才君。關於羅厘車之不大適用的。竟得車牌註册局通過事。提出四條質問。而委員林耀椿君。對於同樣問題。亦提問兩條。茲將各質問錄左。

（甲）王君的質問

（一）據本五月十日牙籠西報新聞。聞六架羅厘車。其中四架。以制動機及轉動機。不合駛用。發生危險的可能。不應在公路上行走事。但車牌局將其註册通過。此事如果屬實。未稔車牌註册官對之。能有所表白歟。

（二）假使該新聞爲事實。不知如何解釋。

（三）現行試驗登註册之汽車之定規。未知採取何制。

（四）所採取之制。可以擔保對於人民之生命財產。不要有受危險之處歟。

（乙）林君的質問

（一）試驗汽車可否准許行駛事。不知是註册官親行之歟。假使非然。請問何人試驗之。試驗之時。是否與註册官面前行之歟。此行試驗之人員。到底其資格若何。

（二）近日有六架羅厘車。因其制動機等不適用。被控於法庭。然據供詞。該六架汽車。最近始經車牌局通過註册者也。是以敢請貴主席飭令車牌註册局長。對於此事。作一報告。以明眞相。

•市政局主席。對以上之質問。答以將於下次會議時回覆。其他[illegible]及市政局簡目事。爲一一通過。關於處此次之委員會爲主席者來安氏。華民政務司。邱君善佑•楊君章安。林君耀椿。王君學才。牛寶氏。莊遜氏。多絲氏。撤拂阿氏。史密士醫生。工程師多伯氏。電力部工程師羅慈氏。及衛生局醫生格力司氏云。

中國幼稚園
放假提前
下學期要澈底改組

檳城五月十一日訊。本嶼中國幼稚園發生學潮後。註册並華孫文駒等。因不得已辭職。提學司以負責無人之故。經將註册執照取消。各情叠誌前報。旬日以來。消息沉寂。記者以事關華僑教育•急欲將其消息報告讀者起見。昨日特訪當局。詢以今後計劃如何。據孫文駒君對記者稱。自註册執照被取銷後。本嶼關心教育之士。莫起設計維持。咸以爲遴裕祥君平素熱心教育。必推彼出面維持。遴君以事關華僑教育。義不容辭。且于去年金禧華校聯合運動會女子籃球賽。幼稚生獲得冠軍。時遴君亦在參觀。頗讚許幼稚生之活潑精神。皆思贊助該園發展。故此次衆推遴君負責維持。遴君亦欣然同意。惟以學潮之後。學校秩序紛亂。非加一番徹底改造。可。從下學期起。將學校改組。校名更換。並決定提前于本月十五日放暑假云。

★　★　★

失業工人騷擾商埠平息後
一梁礪金苦口婆心
發表勸告失業工人書
經濟恐慌舉世同一轍　盈虧有循環發達何難
猛回頭　勿聽人煽惑　自陷刑辟

日前北叻各小埠失業工人發生騷擾案。經四州府探長同梁礪金君前往彈壓。事息後。當地政府以梁君勸導得力。請發表宣言勸告一般。茲錄梁君勸告書如下。

吾僑移殖南洋群島者。經歷有年•所營職業。多開礦。植膠。及工程。三種。能以勤土耐勞稱於人。以故能此三種職業。以安其生。贍養其室家。培植其子弟。稱贊鄉里者。實不乏人。可見吾僑之善於謀生。且近十年歸南來者日衆。有扶老攜幼。同登此岸•或耕園口。或營畜牧。聚族而居。相維相繫。以生以育。聯成多數之團體。爲萬人所贊美者。比比皆是。又可見吾僑之善於合羣。其大焉者。十年來聯合工商學界。各州府均已成立會館。舉辦一切社會事業。關於教育文化。與夫患難疾病死亡。無不俱備。而日臻於完善。可見吾僑之能有華治。吾僑能有以上三種優長。故能相篤提挈互助。而日有進益。而當地政府亦極體諒保護•故能生聚養息於茲土也。不知近日因土產跌價。工人失業。[illegible]汶漋。加地。巴叻。各埠。突然發生工人騷擾案。但此亦無知者。必一時誤受人煽惑。而誤入迷途耳。若無引誘。豈肯附從。且吾受傷人鼓動。以爲人人安樂。吾等實苦。非若爲倡以謀出路也。殊不知現今經濟恐慌•全世界相同一轍。失業狂潮。全世界亦均彌漫。歐洲英德法各國。失業工人。因有數百萬人。卽世界稱爲最大最富之國。失業工人。亦達六七百萬人。然猶爭道。人人亦不允暴動以失個人人格。只求政府設法維持耳。何况南洋地面。不過北叻各小埠求工稍難耳。尙不至全島如此。又不致失業萬萬。且吾輩心家。及政府。日夜設法維持。少壯者則予以工作。老弱者資送回國。不可謂不關心。吾人何可因一時困窮。目視法律。而自失人格。且吾僑向有耐苦。樂業。華治。之美性與歷史。見稱南島各族。何可不自愛自重。本月礪金團督暨發生騷擾。永爲州府偵探長。怡[illegible]汶漋。至嘉坡。又愛吧。•與各僑失業同鄉相見。勸導後。率各僑猛省回頭。礪金心甚欣慰。政府奉極贊許。可見吾僑了明大義。但僑工作地絕對不能維持生活。故礪金卽與四州府偵探官。怡保華民相商。霹靂與太平華民政商。查出地段。以爲僑胞工作地點。經霹靂太平華民面准指定胡蘆江沙州便十餘石左右巴場。爲吾僑操新巴開墾工作。約准期十二號十一號開工。由怡保聯來棧林顯泉君鴻業使莊君指引進工。望遠近失業者。凡中國人均迅速前赴。盡力工作。以副政府之體念。盡各人之能力。謀個人之生活。安份守法。無聽人誘惑目驟入格。蔑視法律。以陷刑辟。世界有循環。將來土產價昂。恢復何難。礪金滯處吉隆坡。爲公爲私。事極繁冗。茲承政府委托。謹爲此奮鼓章。深留吾儕愛之僑胞。保全固有耐苦樂業華性之美性。守法勤工。毋以斯言爲河漢[illegible]。民國廿年五月十四日。梁礪金啓。

華商糖業界之當頭棒
倪衛厘土庫一手專販零售糖
壟川華商糖業界開會討論
暫達取消此辦法將請政府作後盾

洞水五月九日訊。晴天霹靂之聲。忽然傳至吾人耳鼓。其聲維何。卽爪島零售糖。將由倪衛厘土庫一手販賣也。據五月七日安尼打電云。倪衛厘將一手販賣零星之糖於爪哇各內地。而外島之販賣。除華商外。亦將由該土庫經理其事云云。自此消息傳出後。壟川華商糖業界認爲一重大打擊。有將召集同業及各欧籍經紀人。在商會開會之訊。乃昨日倪衛厘土庫。特向安尼打通訊社聲稱。謂是項之舉。不過係與糖公局之交涉。藉以推銷糖貨。直仍存合作。與華商經紀關係。董華商仍可一如往日。照通常之條件。向糖公局購買砂糖云云。然該土庫作如是解釋。或者欲維持其營業關係。不得不如是。藉以緩和空氣。但我華商對此。當個棒喝。似應不能袖手旁觀。不關。吾人尤希商會出面辦理此事。以維持華商未來之營業也。正華新聞逕此時。忽接壟川消息稱。該埠華人糖商。原定昨日午前十時在商會舉行會議。旋因故延至下午四時始行開議。結果。議決舉出代表於本日來埠。以便與此間糖商徵求意見及辦法。俟有結果。將與糖公局要求收回成議。仍維持向來辦法。聞該代表爲張盛隆、隆昌及萬源等三號之當事人。今日午後便可抵達云。又據背文印尼報接自壟川消息。稱昨日大會。所有華人糖商。均皆出席。卽張頌德會長。亦當皆參加。據聞如不能與糖公局取消此新辦法。卽將請求南京政府拒絕爪哇一切糖貨之進口云。

怪哉
天不下雨　舉行拔河戲
緬人祈雨別開生面

仰光五月四日訊。緬俗每逢潑水節後十餘天。若未下雨必舉行拉繩（卽拔河）祈雨之怪劇。本年緬人之潑水節。已隔半月之久。尙未降雨。且天氣異常酷熱。有因中暑斃命者。本埠河邊街瑞提頭及十四條坦頭之緬人佛教青年會。爰由前晚起。舉行拉繩祈雨之怪劇。其法乃用一寸徑之粗麻繩四股。合作一束。長數十丈。雙方各集合數百人。盡力拉繩。以決勝負。前晚連拉七八次。昨晚則拉第四次。因用力過猛。麻繩爲之斷絕。拉繩之人皆爲倒地。聞本晚九時半。欲再舉行此種怪劇。屆時觀者當必人山人海云。

小事釀成糾紛
華僑報侮辱摩罕默德案
土人召集大會討論應付
領館出面調停訂期敘會

洞水通訊。日前本埠土人回教會在中興戲院舉行公開大會時。據稱因華僑半月刊登載有侮辱回教主摩罕默德之紀載。該會十八人。聯名不滿。特決議欲向該報提出交涉。事後據聞該會卽於三日晚•在土人某社團內。召集各社團聯合會議。討論對付該報事。當議決成立對付華僑半月刊委員會•並推定職員等。主持其事。一面經散發回單於各土人市鎮村社中，引起土人對交涉此事之注意•並定五月十七日再召集公開大會。要求華僑半月刊主筆及投稿者到會謝罪各等情。此事傳出後•同僑中有某數社團。深恐此事範圍擴大。發生不好影響。乃聯袂往謁領館郭領事。請求召集各社團聯席會議。討論關於此事之調停方法。當蒙領事贊此意見。解釋誤會。郭領事深表同其說。以爲預防事變。應所當行。當卽商決於本月十日。在領館召集各社團•開一茶會。討論此事。一面並由領館分派傳單與各社團。請屆時委派代表出席。其傳單原文大意稱。「通告者。茲因有要事奉商。謹訂于本月十日（卽星期日）上午九時在本館敘會。敬請貴會准時委派代表一人出席參加爲荷。此致」云云。

又訊。回教聯合會於五月三日在本埠中興戲院舉行公開大會情形•已載前報。茲聞關於是日大會中所涉及華僑半月刊侮辱回教問題。現經回教會議決七條辦法。爰將該會所宣布者。節之照錄如下。

本會業於五月三日特召集大會。討論大伯公街華僑半月刊一九三一年四月二十五日紀載關於侮辱回教之言論。參加者計有十五個之團體機關。結果議決七條辦法如下。

（一）組織一委員會。由各回教團體選出二十五人任委員。卽主席當爲亞米蘇魯。正副書記爲哈山及拉各。正副財政爲字實曼民亞敏。及泰亞羅甲。其餘尙有二十名則爲委員。

（二）關於華僑半月刊之侮辱文字。實爲[illegible]。不會中[illegible]僑爭個回教。

（三）委員會決將華僑報紀載之侮辱文字。印成數萬紙傳單。分發於金印尼兩亞。

（四）委員會擬定六月十七日召集抗議大會。並請求華僑報主筆到會謝罪及登刊一篇道歉專號。此外於該報專號中。應將默罕默德之正大歷史儘量登載。該稿將由委員會擬定。

（五）請求可[illegible]華民族尤其社團報界。應同聲討該報之控構者。

（六）請求金印尼之回教社團。應一致對付此侮辱案。除於各駐在地舉行抗議會外。並須贊助援本委員會之工作。

（七）決定將此議決案。分致金印尼各報館發表。其未接到此項審件者。本委員會將此轉載云云。

★　★　★

青年勵志社戲劇組公演
歐陽子倩編的
回家以後
導演　傳无悶　紀玉衡
演員　黎寬裕　徐淑卿　黃素雲　王瀛丹　廖淑瑤　史中立　秦俊香　羅仰如　謝松金
時間　五月卅一晚八時
地址　域多利亞大戲院（卽大鐘樓）
券價　二元　一元　五角
青年勵志社戲劇組事務部　啓
廿年五月十二日　「[illegible]」

治咳專門醫師
唐拾義　發明
久咳丸　革咳　防癆
哮喘丸　止喘　除根
世界各埠　均有經理
上海　廣州　香港　父子大藥廠　發行

久咳丸　有專治咳嗽痰之效兼有防癆保肺之功歲經昭著 善消痰涎久咳者宜多服卽以免傳染成癆症
哮喘丸　此丸專治哮喘氣促日夜不得安睡伏喘者 之時喉中有聲[illegible] 一服此丸立刻喘止痰消
防偽　每瓶包內必有[illegible]可辨眞人[illegible] 是幸請勿受欺
總代理石叻大馬路[illegible]藥房
每瓶一元二角

國內要聞 (一)

閩西赤匪瓦解原因 (一)

乙匪被拒匪黨恐怖
毒刑濫殺人有戒心

（廈門訊）閩西紅匪內訌：及最近瓦解情形：迭經本報記載：茲據隨軍記者通訊：對紅匪此次所由瓦解：敘述極爲詳確：據其癥結所在：不外匪勢窮蹙：已處於孤城落日之境：與匪嗜殺成性：昧瞞不堪：大引起民衆反感之二大原因：茲將該通訊披露於下：以見紅匪日就消滅也：

閩西赤匪與朱德關係

自我軍出發閩西剿共：先後衝破嚴永赤匪之根據地：該匪即起絕大恐怖：東西奔竄：確至於寢食難安之境：二月初旬：僞閩西十二軍政治主任：兼代理僞軍長左權：曾與蘇維埃頭目張鼎丞等會議：決定擁左權赴贛乞援於朱德：朱匪以在贛受國軍包圍：形勢險惡：且處於閩西地勢不利：供給困難之各種關係：力予拒絕：左乃憤爽而返：查閩西赤匪：唯一以朱德爲靠山：知朱匪不來：大失所望：內部已呈崩潰之勢：陶操在搶匪徒所過：閩西赤匪：以與朱德有密切關係：如朱匪在贛可能撲滅：則閩西之匪：自不成問題云云：

閩西赤匪窮蹙之現勢

閩西赫匪一面被我軍不斷的進攻：一面譖撥爲朱德拒絕：勢本窮蹙：尤以內部發現社會民主黨：更趨瓦解：查閩赤黨：與匪腦巢大小湖二三月來：對於僞黨黨務工作甚爲沉滯：至匪軍十二軍人數：因逃亡甚多：目前所餘較強悍者：不外五六百人而已：給養非常困難：加以近來永定坎市湖雷虎崗一帶赤匪：被我軍擊潰：匪勢益形解體：目前該匪掙扎之使傾：祇於非我軍所至區域：間或十餘成羣：作爲聊之蹦戚：或擱途行刦己耳：但赤匪憤懣空氣：三月廿六日：永定湖坑赤匪區三蘇：在棋嶺方面：據傳接到閩西蘇維埃來函：關第一三軍頭目朱德：將與僞第十二軍（即當閩西赤衛隊：爲朱匪所編夫者：）前來閩西：將現在在閩西之僞十二軍調贛：讀者俱以此說係屬標揚虛聲：不足取信：今據事實所表現：果不出我人所料也：

赤匪民主黨分裂內幕

促閩西赤匪之死命者：除我軍進勦外：民主黨亦居其一：查社會民主黨：並是智識份子：行動思想：多與赤匪懸殊：例如：甲：反對赤匪及無產階級革命：乙：取消蘇維埃：丙：贊同二五減租及開國民會議等：至雙方首領：民主黨方面爲傅柏翠：赤匪方面爲張鼎丞：林一株等：本已暗潮極烈：迨至二，間：恰行爆發：竹在上坑黨徒方面發生戰爭：結果張匪失敗：迫圖大遊：爲責民主黨：犯本少數：乃以金融恐怖殺戮民主黨份子[illegible]匪黨數：僅武力有不及赤匪之強耳：

赤匪殘酷清黨之影響

閩西赤匪：以內部發生民主黨：引爲莫大危險：遂大舉清黨：計民主黨智識份子：被毒刑殺死者：一百三十人：其中多係赤匪中之重要政治工作人員：自赤匪清黨以還：多數共產黨徒：及赤色區域人民之心理：大起變化：一致不滿赤匪閩西蘇維埃之殘殺：且引某被殺份子爲殷鑒：謂「熱心如某某竟如此下場：寧不灰心：」因之多數人由消極而逃跑：或則覺悟返家：無形中減除赤匪勢力：殊非淺鮮：赤匪受此影響：己日趨於滅亡：此誠予我軍剿共之一大好機會也：

永金赤匪垂死之掙扎

永定金豐里乙赤匪：自被樯圍攻擊潰：東逃西竄：目前附集合各鄉殘餘匪衆：約計人槍各二百餘：由永定赤匪縣蘇頭目阮維舟：謝獻球指揮：以棋嶺鄉爲巢穴：時出擾亂：名目上計有第七第八及補充連等四連之衆：子彈糧食：均極感困難：曾議決赤匪蘇維埃人員：以節糧食：并決定如在棋嶺不能掙扎時：則退宜桂竹：再退一步：則擬更換爲職：實行過十匪生活：觀此可知此股殘匪：不久當可撲滅：弟密察該股匪中人：十七具有覺悟心理：鼎因：（一）知蔡個閩西赤匪：勢成瓦解：（二）感於從匪工作生活之痛苦：（三）各人俱有家庭關係：不能故棄：倘軍隊民團能助實施以招撫：則正在徬徨歧路之附匪者：當必自新來歸：地方治安之前途：可減一層障礙：

閩西民衆切齒怨赤匪

考察嚴永民衆：對赤匪之向背：當赤氛流行時：一般民衆昧於利害：多受欺騙：尚無若爲反對之表示：繼後知赤禍爲禍兒：例如「何工人謀利益」：因赤匪百業凋敝：反使工人失業：「擁護農民免完糧分田地」：後來覺苛收土地稅：打倒「富農」：「保護商店」反沒收商人存款：縱使店員打倒店東：忘以「反動」罪名任意屠殺：「男女婚姻自由」：弄成怪姿惡態：比大家看不若：據群社會經濟組織：完全破碎：諸如此類：不勝枚舉：二年來：民衆對赤匪所演之慘民事實：已徹底覺悟：深致忿恨：惡以前在赤匪鐵蹄高壓下：無可如何耳：現各赤區已被我軍收復：莫不額手稱慶：可知閩西民心會未全死也：

廣東討蔣之正式表示

省市黨部發電檢舉後
各界團體亦通電響應
并議決召開國民選代表

○……○兩黨部會議○……○

（廣州訊）粵局自中央監察委員鄧澤如：林森：蕭佛成等彈劾蔣中正文發表後：省市黨部執監委員：特於昨（一日）上午十時：在省黨部會議廳：開全體緊急會議：出席者：有陳濟棠：黃季陸：許崇清：鄧彥華：范其務：金曾澄：林雲陔：林時清：林直勉：林翼中：陸幼剛：沈載和：譚惠泉：謝儀仲：黃麟書：何犇澄：黃河澧：伍智梅：謝繼昇等十餘人：由黃季陸主席：恭讀總理遺囑畢：首由主席黃季陸沉痛述明開會意旨：及蔣中正毀法亂紀情形：繼由在席各委員盡量發表意見：其主要決議：（一）全體一致起立：擁護中央監察委員鄧澤如等彈劾蔣中正案：（二）金曾澄宣讀省市黨部彈劾蔣中正通電（全體一致起立通過：（三）黃季陸提議：陳銘樞同志在黨有深長之歷史：對黨國安危有極大之責任：本黨同志：至誠擁同志之領導：陳同志近因身體衰弱：態度消極：省市黨部應派代表慰問：促其早日返省：即席推出省黨部代表黃季陸：市黨部代表金曾澄，於一日下午乘輪赴港慰問：并敦促返省：直會議至十二時許始行散會：查該省市黨彈劾通電：一日晚已發出：各報登載：惟又提倡修改：原稿末段有希望蔣中正悔悟一節：其詞甚婉：修改者以太軟弱：乃將之删去：始交報館發表：閱者請閱本報昨十四日紀載日的專電尾可見矣：

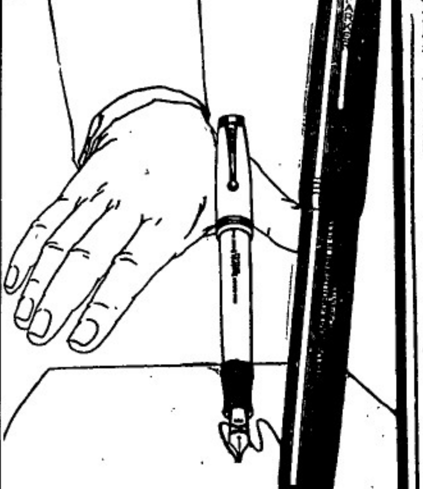
○……○團體會議○……○

又西云：自中央監委鄧澤如古應芬等：提出彈劾蔣中正案後：本省市黨部：業已于昨開會議：決議接受中央監委彈劾案：同時爲愚忖時局及與各界報告一切起見：并于昨二日下午二時：召集各民衆團體：在省市黨部禮堂開談話會：旋經大會議決：改爲正式會：是日各團體代表到會者百餘人：二時開會：先由各代表推國林翼中何南溟等三人爲主席團：恭讀總理遺囑：首由主席報告宣布開會理由：略云：自總理推倒滿清：建立民國而後：我中華民國對于國家一切施政：均予權過問：如基上諸執政者：本均爲我全體人民之公僕：施政不良：我民衆應當起而反對：此次中央監察委員鄧澤如：林森：古應芬：蕭佛成等：提出彈劾蔣中正案：省市黨部：昨巳開會議決接受各監委彈劾蔣案：我粵革命民衆：應該對于彈劾蔣中正案：有相當的追隨：并應有相當的表示：請各位盡量發表意見云云：次由省執委黃麟書報告昨日省市兩黨部召集對蔣通電經過：詞甚詳盡：繼由各代表提出各議案：（一）代表林松年提議：蔣中正假黨禍國：彰彰在人耳目：省市各界：應通電擁護四監察委員：及省市黨部彈劾案：全場一致通電：（二）代表林松年提議：召回本省市出席國民會議代表：以免被威力挾持案：全場通過：並日致電上海迅速返粵：（三）代表林耀提議：現在中行紙幣低跌：影響市民生計甚大：應請政府從速設法維持案：議決：通過：（四）代表林耀提議：現在市民多未明瞭對蔣真相：以致民心惶惶：應請八路總指揮陳濟棠勉日出示安民案：議決，通過：遂散會：並附大會通電原文如下：

（銜略）均鑒：蔣中正據黨爲私有：養匪以自重：縱容宵小：廣樹爪牙：殘害忠良：傾陷先進：而庇縱宋子文盤據財政：數年以來：苛徵借債：尤令吾民疲於負擔：是其已居心巨測：亂綱禍民於前：又復修改約法：妄希非分於後：種種違法害民之罪：早在吾民洞鑒隱忍中：現復中央監察委員鄧澤如諸公：列舉中正違法罪狀：提出彈劾：實足代表我全民目前壓迫之要求：而挽救黨國於垂危：敝會等誓爲後盾：務求去此國賊：藉我民族之福利：並望各地民衆：振其革命精神：一致起來，申張正義：整飭法紀：黨國前途：實深利賴：臨電不勝誠懇待命之至：廣東茶店工會：新聞記者公會：廣州市商會：西土藥材行公會：柴商公會：洋裝金銀器皿工會：寶安旅省同鄉會：洋務油漆工會：廣東鐵會：東機器鑄工會：省記者總會：暨數十工會廣多：（二日）

新加坡善後會啟事

啓者本會自一九二六年成立以來于出獄人羣謀適宜之職業及予以經濟的援助之事有負民政救凡出獄兒人欲覓職業者除公共休息日之外星期二及星期四日下午三時至四時到禮順街天福宮辦事注日際可報名特此
各啓注意



派克自來水筆
寫時極爲輕便
且能使人之字法優良

派克自來水筆●輕如鴻毛●寫時出墨如流水●筆有如自動之可能●將之注滿墨水●可連寫數千字●使用者之硬自來水筆●不如順手寫時自如之派克自來水筆●不費力●且又無壓力令手終日書寫而不覺疲倦●由是而觀之用派克自來水筆者足使人之字法精良●故無論何任人●皆樂用派克自來水筆●新出之世派克自來水筆與鉛筆●有七種之華麗顏色●如青白或白墨白等色●各派克筆桿曾不能破碎●之意另有四十六款新改良的好處●比樹膠製成之筆桿還價二十八巴仙●

(四)

色石實　二十元　十七元
什色　大枝十四元　中枝一十元
[illegible]

請往各洋貨店參閱派克自來水筆鉛筆及台上插筆盤●

Parker Duofold

墨水筆●鉛筆檯上插筆盤

Pure Boots Drug Co Ltd

勃特士藥品有限公司
特製各種裝罐之藥品

請諸君向各藥房購買勃特士藥品有限公司特製之各種裝罐原淨藥品茲將其藥品類別於下
阿斯匹靈　加斯加拉　沙和霖
金雞納霜　勃斯彿壽　此外更有
裝罐藥餅與藥丸及各藥并外科裹傷藥品等請君光顧極爲歡迎
獨家經理　星架坡　怡保　檳城　等處　英國逕羅合辦有限公司

國內要聞 四

粵變揭幕後大寫眞

各機關已漸易人。余黃由桂班師今明日可到。。五日軍會後乃發出師宣言。。反蔣人物雲集廣州。。可注意之葉少泉談話。

（廣州訊）廣州政局：自昨卅日經鄧澤如林森蕭佛成古應芬等四中央監察委員通電討蔣：一日市省兩黨部通電響應後：廣州變局即露之揭開：此幕揭開後：各種情形：盡起變化：茲將數日來之見見聞聞：用實寫法：敘述如下：

事前之醞釀

中央自扣留立法院長胡漢民後：古文官長應芬即留粵活動：以爲營救胡氏之準備：迨至國民會議舉起：各方之反蔣者：亦紛紛欲動：古氏即先徵求陳總指揮之同意：然後聯絡各方：得桂黔滇湘鄂五省允許贊助：於是八路軍復召集團長以上之幹部會議通過：遂約定於五月五日：國民會議之後：同時舉事：屆時並有濟閩存西北響應：

突發之原因

本省倒蔣正當佈置之初：不料省府主席陳銘樞事前曾參加兩次古宅會議：忽於廿八晚離粵赴港：本省方面：以事機已洩：不如早行揭發：登高一呼：尤冀多得各方響應：故古氏先行發出通電：市黨部繼之而發：

政變之經過

陳銘樞於廿八晚偕同歐陽駒唐文悳三人：由沙面離粵赴港：翌廿九早：黃炎以居業孫委員希文秘書長李立民秘書鍾寳卓（火旁）顧鳳詳錫清等一行十餘人：亦即搭船赴港：其時第八路軍方面：以倒蔣之舉：十九路軍亦表同情：陳氏離省：本不成問題：然恐十九路軍因陳氏離粵：中途有變：故迭次派重要人員赴港挽留：以阻其行：無如陳氏去志甚堅：並無返粵：且各人離粵後：其原有職責：不能任令長久虛懸：故由三十日起：即經總部派出人員：先行將各離粵之要人職守接替：暫時主持：一方面嚴飭中戒嚴：市面秩序：一仍其舊：並無響過一槍一彈：亦堪告慰耳：

機關之易人

查三十日晚政變後：遂將兵司令部：即奉總部命令：首先實行接收黃埔同學會：及有線無線電局：至一日晨：始派隊往中央銀行：封存所有銀毫：查無線局方面：至一日：乃派出人員前往接事：有線電局：亦委定該局報務主任陳昌接充局長：並派馮某接任沙面局長：其公安局長一缺：初委林時清：已預備接事：後忽另委陳慶雲充當：昨已上場：（另詳別稿）省保安隊處長一缺：亦即定陳賀接任：聞廣定四日接事：至於潮梅警備司令一缺：仍留當桂濟：如當氏不允留：則擬委任傅秉常：中行長一缺：則聞派區鋼強復任：至於財廳長一職：則仍不准范氏辭職：如范氏堅辭：或以陳維周接充：至於粵府主席與內部人員之更動：聞須產生西南軍政府後：定奪續刋：

余黃之班師

軍事動作：因桂局方面：已實行聯絡：張桂軍已如同一家：可無監視之必要：因此總部一面即抽調余漢謀入桂之一師返省：一方面並撤銷總部行營：查余師部隊奉令後：即由貴縣封船首途：昨廿二日輪已完全集中梧州：約四日可全開返省：鎮壓一切：同時責任之一旅：亦同日隨後開回：五日可抵步：均指定暫在廣州駐防：候命出發：至於空軍方面：亦奉命在粵集中：俟有命令：然後開拔赴東北兩江：協助部隊：佈防警衛：而海軍方面各艦隊：均泊省河：升火待用：據昨三日調查：河面泊駐艦隊實數：計有中山、堅如：仲愷：海虎：海強：江固：平南：江鞏：八大艦：及四小艦：均駐泊天字碼頭：至東堤河面一段：海軍司令部門口：更有衛兵船一艘：以衛司令部：黃埔河面：則有飛鷹舞鳳寶璧等艦駐防：

五日之軍會

總部連日均召集軍事會議：討論進行：昨三日・陳總指揮復電促未到省之師旅長：限期五日以前到省：出席參加五日之軍會：蓋五日所開之軍會：乃討論八路軍發出宣言之事：及誓師問題：聞討伐令亦同日頒下：故五日軍會：實而言之：乃爲八路軍正式表示討蔣揭豬（木旁）之一日：亦爲戰爭發覺之首端：

要人之雲集

各方軍政要人之來省參加者：截至昨二日止：查有張軍代表吳奇偉：滇軍代表陸亞夫：黔軍代表陳鑾初：桂軍代表則有某氏三人（姓名未查悉）：本省各將領到省者：則有香翰屏：張瑞貴：黃延楨：黃質文：而李揚敬則可於四日抵省：朱紹珍楊幟中兩氏：可於五日抵省：聞日間續有來省者：查有鄧澤如許崇智白崇禧多人云：

其他之見聞

查本省揭豬（木旁）倒蔣後：據粵方面消息：聞有關湖南廣西貴共六省：同時可以舉義：然本省舉事至今：經已數日：尚未見有響應：外間頗爲疑慮：對十九路軍尤爲屬目：蓋十九路軍駐防之處：毗連粵邊：舉足輕重：且該路又爲陳銘樞之基本隊・陳之離粵・況與該路有影響：昨記者爲明瞭該路透詢起見：特走訪六十師經理處長：葉少泉：訪問一切：據葉氏云：十九路軍全部現仍駐防興寧鼠圍：並無半點移動：而外間所傳該路移防贛州：有返粵者：殊非事實：且現在共匪異常猖獗：該路軍倘一旦離開贛南：則共匪必乘機蔓延各處・無論如何：該路軍祇知剿共：不理其他云：又查此次政變後：所扣留之人物：係得黃埔軍校同學會之主任一人：及康路一人：拘返憲兵部：略加訊問後：即行釋放：並無拘過第三人：亦無搜查要人寓所之事：外間又傳扣留兩飛機師者：殊非事實云：

四七八軍代表陳勁節到粵發表談話

四七八軍出師入湘由張白指揮

李張白等均以汪之意見爲意見

（廣州訊）粵省自揭豬（木旁）討蔣後：各方代表紛紛來粵：桂省四七八軍李張白諸將領近亦派師長吳奇偉與政治部主任陳勁節：由桂繞港來粵：陳氏業於今月四日抵省：寄寓西堤某酒店：記者曾於昨五日往訪：當蒙延見：茲錄談話如下：（記者問）先生何時來省：（陳氏答）兄弟係兩日前奉命由南寧起程：經北海到港：抵港後：與各方接洽：至三日晚：始由港來省：昨晨抵步：「問」先生此次來省：任務若何：「答」閣下對汪精衛先生冬日發表之談話及通電：想已閱過：兄弟此來：便是此種意見：蓋四七八軍內部李張白等即以汪先生所發表之意見爲意見：兄弟此來即以此意與各方接洽：「問」李張白三人現在何處：「答」兄弟以離桂日久：故對於彼三人行蹤：不大明瞭：「問」報載四七八軍已由桂出動：進抵湘邊：準備討蔣：消息確否：「答」確：現於蔣氏即不出兵：我們亦得動兵討蔣・四七八軍抵湘邊自爲事實：但現抵何處：則未接電告：「問」四七八軍討蔣軍事：由何人主持：「答」由白崇禧張發奎分任指揮：「問」前四軍師長吳奇偉：亦已來省：接洽討蔣：有其事否：「答」吳氏日前奉命來省商洽討蔣：在省逗留多日：昨四日已經商完竣：動程返桂復命矣：「問」先生何時回桂：「答」現即擬起程：陳氏并謂須趕乘廣銮車赴三水回桂：記者乃與辭而退：

✲ ✲ ✲

'PHYLLOSAN'

飛羅仙

使諸君充滿着生機的精力夠
有感覺衰弱精神抑鬱不能專心于工作及不能享受人生之快樂者

請即日服「飛羅仙」於兩週內當可於工作中發見新精神也、「飛羅仙」能使全部人類的組織恢復其青春的時代

癱症

此藥振令使諸者趁造人身之抵抗力以拒擋病盡其功效誠無能藥可與比擬也

各藥房均可購得
價目一元五角及二元六角
該二元六角者有雙倍之量額
分發者——義利洋行
新嘉坡 檳城 及支店
倫敦聖約翰巷廿八號天然化學有限公司

駕車者與乘車者均得享受
◁美快奢華之舒暢▷

新十馬力　SINGER TEN.　星加汽車

△有種種大號汽車之特長。而僅需低度之費用。其實際之需費與小汽車相等。新式十馬力星加汽車其在路上之優勝處超越儕輩即與較大較貴之汽車比擬亦不落後惟其行駛之需費則甚低廉此種新十馬力式不特快捷靈敏勝逾他種輕式汽車且佈置精巧車門廣闊座位寬暢欲知其眞正之價値者請即日到臨試驗乘坐當明悉其妙麗之各種特長

石叻・吉隆坡・怡保・庇能
合發〔一九二六年〕有限公司

CYCLE & CARRIAGE
COMPANY (1926), LIMITED, (AND REDUCED).
SINGAPORE, IPOH, PENANG AND KUALA LUMPUR.

店舖出租

茲有三樓店舖一間屋後有寬大之餘屋在美衣街九號每月租項二百七十五元欲租者請到叻報館接洽

汽船出售

茲有在紫萊島建造之汽船壹艘名"Tolaire"配有十至十六匹馬力 Ailsa Craig 引擎速度每小時十二英里構件完善現擬出售欲購者請到紫萊利仲十一號新加坡船務公司接洽此佈

一九三一年五月十一日　「乙」

柏賣珠玉廣告

啓者茲訂一九三一年五月十六日星期六上午十時在新加坡萊佛坊萊佛大樓本公司柏賣室柏賣下列妝飾品

鑽石金手鈪，鑽石及寶石金戒指
鑽石金胸針襟鍊，鑽石金耳環
鑽石金髮針等等訂由五月十五日陳列展覽一經交易須備現款并於廿四小時內將物取去此佈

柏賣人莊臣利有限公司啓

民國廿年五月十一日　卅

精通神葯房

加坡禧街（二馬路中華總商會對峙）廿六號

電話七〇一

民國十九年十一月十八日　（寄）

諸君之將來乃在諸君之掌握中不可等閒放過！

有可來幸
此保來福

在英帝國統治下最偉大之保險公司中投保之人數計有二千六百萬之衆保魯典素保險有限公司資產額計逾二十萬萬元（二千兆元）已賠出之額數逾三十萬萬元（三千兆元）

本公司保單具有多種優先（辦法）例如

保證有花紅
用以按借款項之通融利便
每年有佈告應得之花紅
自動不致註消作廢之辦法

在一九卅年派出之花紅

此項花紅乃保單上訂明享受者—保終身之保單在一九卅年增至每千元得廿六元花紅其他養老保險訂享受溢利者在去年中仍能保持其高額即每千元得廿三元花紅

本公司擬委用代理數人倘有諳熟社會情形及曾受教育者可投函至本公司詢問

分局司理威廉氏　保險（計會）嘉勒氏

保魯典素保險有限公司

星嘉坡禮佛氏街望根泰印度銀行洋樓內

風濕骨痛特效聖藥

RHEUMATISM

幽路東奴・乃最近法國著名藥化家金地倫氏・發明專治風濕骨痛之特效聖藥・其藥中成份能溶解體內含尿質之酸素・能驅除風濕骨痛之病根・而無損於身體・更有含有養氣之藥素・能滋柔和而有力之治療・使可時常服食而於身體各部無礙・

家庭中常備幽路東奴・並備一茶匙及水杯・濕則風骨痛症必遠避三舍矣・

幽路東奴聖藥

URODONAL

杜派兄弟有限公司

唯一代理　石叻吻地素沙街H九號

炭酸

CARBONIC

ACID

在新嘉坡製造

担保

貨質新鮮
化製純潔

裝于本公司自製之盒內

電話八一〇〇三號

THE FAR EAST OXYGEN & ACETYLENE CO., LTD.

「衣華利地」

永備電燈・爲世界最著名之出品・非如別家之出品・不能耐久及笨重・不及永備之電燈輕便可靠・而又省用費者・諸君欲明真正永備之名・方不致騙・蓋永備電燈・乃是世界最優之電燈泡・各高等商店・均有出售・

EVEREADY

經久耐用之永備電手燈及電池

Factory Representatives:—

MULLER & PHIPPS (MALAYA) LTD.,

Union Building, Collyer Quay, Singapore.

蔣主席之欠賬

烏香木齋

記得民國十八年的候時，我們這位「秣馬厲兵」馳騁中原的蔣總司令，曾發表一句豪壯語，就是在三年內，如不打倒某某主義及取消不平等條約，殺我的頭！本來英雄的舉動總有英雄的本色，絕對不是我們這般渾渾噩噩的阿斗所能望其項背的，況且英雄如我們蔣總司令，更是英雄中的超等英雄。他偶然發出這句話，我們小民初聽起來當然嚇得一跳的；可是在英雄的蔣總司令，不過是一種英雄的志趣而已，是不會緊放在心頭的。

然而，三年的期限是到了，應完賬的時期正正就是這個民國二十年。慚愧得很，也許是我們小民不爭氣吧？大敗讓蔣總司令的威風！所以某某主義沒不曾打倒，同時不平等條約也是照舊一樣的絲毫也不曾取消。這樣一來，我們神聖威武的蔣總司令先生的頭顱便有點危險而要和他老人家的尊頸脫離關係了。我們這般阿斗為實為他擔憂！但擔憂是一事，欠賬又是一事。蔣總司令的壯語既未曾實現，頭顱的欠賬的確難以勾完。我們小百姓這部民國二十年的新賬簿的第一行，是大大字寫着「承辦總司令對民國十八年賬結欠尖頭顱一顆」，這賬是久懸而不曾完清了結呢。

好在吉人天相，堂堂的主席兼海陸空總司令的蔣先生少不了有百靈扶助。算起來還是海外華僑來得盡忠！在昨五日晚國民會議各代表歡宴會的席上，有位檀香山的代表某君，致贈蔣總司令手杖一把。誰料得出呢？被壓倒於大殖民地的我們盤散四萬萬同胞，死命掙扎，老是掙扎不出生死關頭；天命註定而不可移易的，恰應在這枝神秘不測的靈杖來打出難關，拯救中華民族於水深火熱之中！

在那時候，我們這位神聖威武的蔣總司令先生，手執靈杖，怒目大喊說：「待將來打倒某某主義，及取消不平等條約以後，即執此手杖以爲紀念」。這樣說來，蔣先生的頭顱或者真的有情證的可能了？我們被欠賬的債主，就是擔心，怕給鏰掉。幸而現在保着這把靈杖的力量可以安心消處而靜待蔣先生的完賬呢。

二十，五，七夜，泅水

燈前說故

萍寄

張獻忠軼事

張獻忠殺人之多，如猛虎食肉，裂人（兩字豕旁）磨牙，徒知殘內而不知對外。君子惜之。獻忠既不出蜀，而滿人方定中原，乃移兵西上。獻忠迎戰於平陽關不利，則思背城一決。先燬成都，城焚，蜀府宮殿仍未盡；乃用火不能燬者，聚薪發砲，以碎裂之。於是成都四面千餘里，百物皆盡，空如沙漠矣！獻忠嘗言見天神授以二語曰：天有何物以生人？人以何物報天恩！乃自撰此下曰：殺殺殺殺殺殺殺。刻於石，高數丈，名曰七殺碑。有道人決之曰：陛下即天神，終當還來一切，仍歸上界。獻忠大悅，乃焚殺妻妾；一子尚幼，亦殺之。曰：我亦一英雄，不可留幼子爲胡虜所辱，遂屠順慶，據屯西充。一日見蜂寺廢插三矢，單騎出營門窺敵，忽流矢洞脅墮馬死。射之者滿洲肅王部下大壽雅蘭布也。自是而蜀江無路，蜀山抱恨；鶴唳秋風，猿啼夜月。莽英雄之歷史，亦於是終矣。

林則徐

福州林少穆，固清道咸朝之名督撫也，其事蹟彪炳一時，知者甚夥。顧其先世寒微，父某以賣柴爲生。少穆幼時，輒隨父營業；有巨室，時見少穆器宇非凡兒，頗以爲異。試與語，應對有序，聰穎殊常。計其必有成就，乃謀於其父，令伴諸兒讀，時年僅十二齡也。資是靈特異聞。惟其生平昧於世界情事，拚外之念頗堅；臨終遺囑，有後人於洋務謀生活，即非其子孫之語，其志趣可想見矣！至其服官處所，近代如其多者舊鋒，實任逸撫總督者十三省也。

僧格林沁死事異相

僧以蒙古王剛毅著於時，僧勇猛輕進。其被難也，僧率數百人擊敵，敵衆遠甚，困之村莊間一日夜。僧令所部突圍而出，及半道，衆衆所逼，單騎折回，部下不知也。僧知不能脫，乃下騎藏麥叢草間。敵中一頑童見之，異其狀，更見其佩帶各物均翠睹，即衆其翠玉扳指荷包等件，僧一一鄉與。頑童走示他人，來者爲異；熟視之，僧不首願，與語亦不答。有測其必非常人者，舉槍剌之，立斃。亦不知其爲僧王也！其部下突圍後，不得僧之所在，正尋搜訪，而某騎潰歸，始知有變云。

紐約官廳與無賴勾結的一斑

愛靜

紐約市內，有不少陳設完備的房間出租，大多數的女房東，也就靠着租金過活。一天，來了像夫婦樣子的一對男女，租定一間房間，並且預付清一星期的租金。不到點多鐘的時候，門鈴響了，房東太太估料又是主顧，真與的將門開開。天呵！進來兩位便衣偵探，話也不說，一直跑進新來旅客的房裏，將一男一女捉住，連同女房東一併押到法院。控她容留無恥的男女「幽會」「有傷風化」。那男子承認自己是拆白黨，也承認誘引女人借房子是實。可憐的女房東，想顧全自己的名譽，只得託人說情，付出五百元美金，私和了事。

這類的案子，在紐約真是非常之多，房東太太這種損失，也就不小。但是近來的案子，被人告發，而檢察分院因此所食出的結果，真是十分駭人。原來這種案子，不單是關繫官廳受賄，而且是政府公安局想出來的新法，來吮吸無辜的女房東的脂血。的確，這租房子的，是拆白黨，是無恥的男女，但他們要付給警士鉅數的陋規，並且有許多的拆白黨是受著警士的豢養。警察指使他們假意去租房子，付好幾天或一星期的租金。幾分鐘後，約好的偵探撞進來了。他們承認苟合，並說他們只租住一兩點鐘；於是女房東有口也無從辯白，爲保全她的及她的將來還要出租的房子名譽起見，祇得趕緊私了。這筆款子，由警士，律師，拆白黨，甚至於法官攤分。這次的五百元，拆白黨在法庭上，承認他也分得二十。

「還有新的花樣，就是捉弄若輩。拆白一類的人，假扮有病借此與醫生的女看護接近，及至偵探撞來，他們就賭咒說督說與看護有染，冰清玉潔的女子，對于名譽是何等的重視，於是祇有順從他們的要挾，付出幾百元，幾千元的鉅款。誠然警界這種敲詐的毒計，真是「無孔不入」。他們有很好的計，和組織，有時與地方法院，也是通同一氣。紐約城的行政當局，也只當不曉得一般，再休肯出來整頓整頓。所以紐約「時事論壇」報說：「這樣下去，恐怕個個婦女都不能安居了！」

別開生面之美人計

（君美）

是日本浪人的發明

爲了不景氣的潮流澎湃，失業的恐慌達於極點。北海道一帶，當然的便發見了無數的失業者，增加了許多浪人。現在政府對于他們這無辦後之策。他們天大的因循下去，有的便不得不挺而走險，實行那所謂窮極無聊君子的辦法。於是種種的騙餓計畫，便層出不窮了。

本年三月，札晃（心旁）縣屬的第二町座一帶，忽然來了一般女子，她們的面目都很美麗，而裝束即毫爲學生裝。據她們說是東京某校的女學生，來此是游玩借此和當地學生比賽球藝的。

於是從此之後，她們便接書和各校的學生比賽種種的球藝了。這班女子，球藝却也很不差，並且她們還約了當地的許多男生作友誼賽。殊不知經此一賽之後，一般的中學生，便覺似乎與魂靈塊，每天當夕陽西下時，路人便瞧見他們在成群結伴的追逐這班女子。

當然的，追逐的結果，旅館便天天總有這一對對的青年男女來借宿。這樣的三數天以後，札晃（心旁）警察廳忽然接到無數的控告誘奸案，內容大都是干篇一律的，說甚麼某某校的某學生，引誘他的女兒成奸，強迫爲嫌云云，把這警察廳弄得莫名其妙。

當開審這「天，各原告都如期而至，她們都面帶愁容的和着一個似乎很體面的老者，並且還有當地的一大批證人。各被告却都是有錢的學生，濟濟一堂，極一時之盛。一時觀審者，無不引爲得未曾有。審訊的結果，是出外和解。各被告爲了名譽的關係，便紛紛的托人疏通，願意出錢了事。經過幾次的商酌，大概每個人都賠償原告日金五百元，以爲了事。至此，這一段學生誘奸案，便告一段落。

然而經事後調查，及各方面的觀察，才知道這實在是一般浪人的斂錢計畫，這許多女子，是東京的所謂下女。這許多父親，都是老年的浪人；而證人者，都便是當地的一般失業者，他們是聯合爲故，以行於各地。像面館，室爾等，發見像這種同一的事，已不一而足了。

美利堅西部之風光

（碧瑩）

羅安城約有居民百五十萬，爲南嘉利芳利亞之中心。美利堅西區之一切娛樂，均可由羅安城直達。南嘉省有陽光滿地著稱，爲世界著名之游樂區，世界遊客抵此地作汗漫遊者殊衆：聞有移居其處，視爲安樂窩。嘉省人云：其地少淫雨，惟曾遊其地者乃不信，因曾時觀淫雨也。嘉省氣候溫半熱帶，花草雜生，極蔭秀之大觀：城市及村郊都爲濃郁花樹所點綴，天之賦惠者獨厚。城市區多草地，花徑異絡，觸目即是；即營業區域，復如此若。游客試騁懷來往孔道，舉凡一切形色商店，無不盡有。飲冰室特饒若北冰洋人之居，製飯館廊則裝設若荷蘭人之磨粉場，風輪盤旋空際，無異身歷荷蘭磨粉廠。凡此種種設備，因又大異乎普通之美城，多立體形工作之建築也。羅城爲船舶發達口岸，世界巨大船舶航其間殊夥。羅省以製做品場所鳴於世，北美各省多半水菓，成利其地爲輸運中心。羅城爲世界最廣闊之城市，建築物極少矗立若直入雲霄者。並玆市之建設計劃，不在立體而在平行也。

由羅城向北行，柑園遍野，世界柑之供應皆於是乎賴。沿太平洋岸，長沙灣汗焉。是地設有美著之汽車陳列場，他如遊樂場所，水陸運動競興，頗能得之。舞蹈堂之遼廣，時又見雙雙監影紛舞其間，更爲青年男女所樂而忘止。近麥西哥境，美利堅軍港橫縱焉，固爲訓練太平洋艦隊所在。巴布圍以第一觀園鳴於世界，內所藏獸和，乃不需籠押以防範，實爲人類之別一天地也。鐵緒那爲墨西哥名賭國，其盛況不亞於法南部之湖城，她仍留西班牙遺跡。原初投荒其地者，乃爲西班牙人，土人仍以西班牙習慣居處，非若數典忘祖之流，融帽步武外俗，以爲時髦也。嘉省以電影業首屈一指。此地近海，有崇山峻嶺，荒漠濃陰，固又一天然電影攝影場所焉。

御妻術（三）

松庭

（四）鄉下姑娘和摩登女子

論到一個男子，對於他的家庭不美滿的原因大多數不外乎嫌着老婆太新或太舊了；這固然是事實。鄉下女子太呆蠢了，摩登女子又太浪漫了，我們既不能對那愚蠢的女人去求愛；我們也不能供給那浪漫的女子去揮霍。沒有了愛，就會感覺到人生的枯燥，寂寞，經濟發生了恐慌的時候，尤其要感着煩悶，痛苦。這兩件事自然是我們爲丈夫者所最怨恨的，也真是能使家庭不和底的一個重要原因。然而，這些，我們且莫要怨自己的命運，我們也不要對着老婆唏嘘而歎息，我們更不要濫着意氣去破壞自己的家庭；我們應當鼓起勇氣去設法改造。在這裏，我們就應當用待着一枝對待老婆的方法了。論到「個性」這樣東西，有些人都以爲是天生就的。俗語說的：「江山好改，本性難移！」其實要依照心理學講起來，却是多數爲着「環境」「習慣」而轉移的。記得在我開學時讀的三字經裏這麼說：「性相近，習相遠。」這却是很有意義的。鄉下姑娘的不開通，和摩登女子的奢華浪漫，這又何嘗是她們的本性？都無非是習慣使然而已。習慣既能使鄉下姑娘的愚笨和拘謹，我們又爲何不能用習慣把她改造成一個活潑的新女子呢？習慣既能使摩登女子的浪漫放縱，我們又爲何不能用習慣把摩登女子灌輸一些蓄道爲呢？俗語說：「毛頭姑娘十八變，變好也是一變，變歹也是一變。」這變來變去的原因，是「習慣」和「環境」的力量。我們明白了這一點，那麼，鄉下姑娘也好，摩登女子也好，只要憑那爲丈夫者，能諄諄善誘，引勢利導的規勸，包管个上幾年就可成爲一個理想中的「好妻子」了。

我有一個姪女，原是個目不識丁的蠢物，嫁了個丈夫，倒是一個著名的教育家。她出嫁後，已有四年和我音信斷絕。不料在上月內接到她的一封親筆來信，白話文已寫得很通順了。足見得教育的力量是能改造母人們固有的天性和本能的。我又有一位朋友，娶的是杭州城內一個著名浪漫花。這個女人在她看夢家闊時，曾經一擲十金，一賭百金的；但是我那朋友却是個中下之家，他娶了這位浪漫花後，也只一年功夫，把她按在一家職業學校去補習。這次我回杭遇見她時，已好像完全換了一個人了。不特紙煙賭博這種事悉行戒除，並且穿的一身粗布衣衫，十個銅子的鹹魚頭也可當得一頓飯餐。誰又相信就是一年前那朵浪漫花呢？類似如此的事實，擧是很多很多，恕我不一一舉例了。

（五）美與醜

談到美與醜，這個實是從爲標準的一個啞謎。有些人以爲審美觀念的不同，有些人以爲這是給愛情好惡的眼想所扶殺。由前者之說，那末如外國女子以肌肉發實，體格強壯爲美；中國人目光中以苗條纖秀，柔弱娟娟爲美。再加上些時代風俗和習慣，例如小腳姑娘，亦曾出了數百年的風頭；現在天然足盛行後，三寸金蓮的古董，便是令人看了發笑與可憐。就句笑話吧，一個人的口味還有不同呢？審美的觀念又何能一致？由後者之說，更足證明心理上的變化。有些人家喜歡者美貌的老婆不知覺愛，却向妓院中的魔鬼去求愛。這又是什麼意思呢？俗語說：「情人眼裏出西施。」這句話確可剔摘穿美與醜的一個啞謎了。由是，可知有了愛，就感覺着她的美。如果愛愛情破裂的一天時，西施般的女人，也只覺得其醜了；況且這些所謂美醜，實在也太狹狹義了。假使從廣義上說來，一個女子的美醜，豈又僅在面貌一項？她那內心裏的善惡，品行上的端莊和浮蕩，以及一切的一切，都是以供我們的考察。我們能夠明白這這點，那末，對于自己的老婆，決不因執處見拘拘於面貌的爭研了。

哭

劍心

一枝冷箭

近來總覺愛哭，偷偷的哭。

哭是富有浪漫性的消遣法，像有情，像無情，像有趣，像沒趣，像快樂，像愁苦。

哭是最好偷偷的哭，夜闌人靜，一穗殘燈，牢衾寒被，呑聲咽淚。眼睛對眼睛來哭，是最有詩意不過的。有些人卻喜歡光的號啕（口旁）大哭，乎得順不需弱。

哭不一定要下眼淚，但是慘是乾哭無淚。哭到沒有眼淚的時候，哭的藝術，就可謂臻於化境。一哭傾人國，再哭傾人家矣。

自然，一家哭，何如一國哭。哭謂末枝，然亦有至理存焉也。

我們貴國人士，多是以哭爲家常便飯的。而婆媳吵咀了，兩不開交。勸解的人，正奔無從着手，猛然聽見哇鳴的哭聲，那就知道有些眉目了。這一哭也，豈非我們所樂聞的嗎？

孔子過泰山側，有婦人哭於墓者而哀。現在，泰山雖在，孔子云亡；婦人哭而哀者，說不定沒有，或者不祇一個。但是她們總像偷的哭，沒有給達官貴人們聽見。既不聽見，就算沒有人哭，於是乎天下太平。

露珠，珍珠，淚珠，三樣都是晶明圓白的東西。你有的是那一種呢，朋友？

末了，記着呢，哭罷了，笑笑是不要緊的。

愁看僮僕淒涼色　怕讀親朋慰藉書

有清科舉盛行。一般孔孟之徒。多以科舉出身。其間固有一朝騰達。門口瓜棚。早經拆掉。而十年橙板。一衣未青者。亦大大有人。其失意歸來之士。每多寄情詩酒。昔袁某曾有落第詩云「愁看童僕悽凉色。怕讀親朋慰藉書」亦可謂情之切矣

玆者南島不景。膠錫飄搖。一般商人之遇困難者。其情其景。「愁看童僕悽凉色。怕讀親朋慰藉書」者。諒亦有人。惟悲觀無益。苦思焦慮。亦易傷神。人之腦力有限。愈苦思焦慮。則神經將愈錯亂。最好能於此時口含虎標八卦丹。一方能清神醒腦。掃除焦慮。一方則可增進思想力。以覓得萬全之策。恢復營業。藉虎標八卦丹提神之力。振起精神。向前邁去。

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司

石叻馬六甲街門牌三號C三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司　敝公司之設係完全保水火險并摩托車各種損失賠償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險費吾僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

董事部

正主席　王順池

副主席　黃兆畦

董事　佘應琳　殷雪村　李深端　麥高里亞夫　佘應忠

總司理　L G 寶臣

庶務員　F W 好爾

注意

新到大幫

鰵魚肝油十種列下

解百勒麥精鰵魚肝油

威路文麥精鰵魚肝油

科發麥精鰵魚肝油

拍力托淨鰵魚肝油

華大寶利鰵魚肝油

德建淨味鰵魚肝油

德建白色鰵魚肝油

司各脫白鰵魚肝油

暹樂齡白鰵魚肝油

九福白色鰵魚肝油

功用

麥精鰵魚肝油

補血養氣強腎

嬰孩發育壯健

白色鰵魚肝油

潤肺除痰止咳

男婦老少服之

補胃身體健康

批發零沽

價甚相宜

大馬路會豐店經理

電話六六五一

國內要聞 三

最近粵軍實力之調查

「廣州訊」粵省準備討蔣：全體討蔣軍事：又復由沉寂而漸趨緊張：其經過情形：經誌本報此間軍事當局：對於討蔣：己具決心：於必要時：將以武力為後盾：故連日對於軍事之佈置：倍形忙迫：最近且有擴充二軍：出師北伐之議：惟其現有實力及其佈防區域：頗為社會所注意：茲將本報通訊記者調查所得分誌如下：

（一）北江方面

查北江方面關於粵湘贛三省交通．在軍事上佔極重要之位置：日前因贛省匪禍之影響：曾先後調六三師李揚敬所部：及鄧輝團前往佈防：茲聞當局擬并將由桂調回粵之余漢謀部及黃任寰旅：開往北江：候命入贛：故此處兵力最爲雄厚：茲將各該師旅團及長官姓名：併錄于後

六十三師師長李揚敬
參謀長[illegible]
一二五旅旅長黃延楨
二四九團郭鴻幹
二五〇團譚朗星
補充團長[illegible]魚
一二六旅旅長黃質文
二五一團葉肇堯
二五二團歐陽新
補充團林彬
五，九師師長余漢謀
參謀長林英燦
一一七旅旅長李振球
二三三團莫樹傑
二三四團伍翼屏
補充團彭林生
一一八旅旅長葉肇
二三五團陳章
二三六團劉樹宗
第六獨立旅旅長黃延楨
補充團黃植煥

（二）東江方面

東江為入閩之孔道：亦為粵贛接壤：故東江防務：關係閩粵邊防：此路向由六十二師及第一獨立旅駐守：現該師已奉調命令：加緊佈置：其所屬部隊及長官姓名：誌之如下：

六十二師師長香翰屏
參謀長葉予
一二三旅旅長張枚新
二四五團孔可權
二四六團巫劍雄
一二四旅旅長張達
二四七團李振華
二四八團陳鉅
補充團駱秀疇
第一獨立旅旅長張瑞貴

（三）江西方面

江西方面為出師北伐之要道：去年蔣蔡兩師：因為奉蔣所忌：遣之入贛剿辦共匪：黃蔣氏對於贛省匪共之禍：迄無剿辦之決心：此種系部隊：來皆有一兵一卒開拔入贛：所謂剿共大軍者：皆爲雜色軍隊：蔣氏之遣蔣蔡兩師入贛：蓋亦欲該兩師於雜色軍隊之列：而假手於共匪以消滅之也：據此間軍界連日所得消息：聞蔣蔡兩師已願意與八路軍一致行動：實行討蔣：該兩師所屬部隊：及長官姓名錄下：

六十師師長蔡廷楷
副師長沈光漢
參謀長李盛宗
一一九旅旅長沈光漢
二三七團黃茂權
二三八團劉占雄
一二〇旅旅長歐壽年
二三九團鄧志才
二四〇團譚啓秀
補充團劉演忠
教導團鄧鷹霖
六十一師師長蔣光鼐
副師長戴戟
參謀長張襄
七旅旅長張振中
一三團成
一四團邱兆琛
八旅旅長毛維壽
一五團郭子楨
一六團張勵
九旅旅長張炎
一七團黃鎮
一八團蔣光善
教導團梁世驛

（四）空軍方面

粵省飛機：原有二十六架：現當局擬共編成六隊：其第一二三各隊均已成立：其長官姓名誌之如下．

司令　黃光銳
第一隊　胡鏞珊
第二隊　鄧粵銘
第三隊　陳友勝

（五）海軍方面

海軍方面：蔣以原日之第四艦隊擔任警戒海防：其司令官爲陳策：所屬艦艇長官姓名過多從略云：

（六）廣州治安

粵省舉義後：廣州爲軍政要人所在之地：其治安之防衛．至爲重要：黃當局已決定組織衛戍司令部：經將警備團陳漢光部擴充爲團：司令一職：有委陳氏充任之說：

華僑保險有限公司

總行設在新嘉坡絲絲街門牌一百八十七號

德律風第五八〇八

THE OVERSEAS ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

187, Cecil Street, Singapore. Telephone No. 5808.

承保　摩多車險　水險　火險

本公司爲華人創設辦理妥當意外賠償殊爲快捷支行及代理設在上海仰光安南網咯棉蘭瑪琅山打根日須丹占碑及馬來半島各埠

△董事部一覽表

正主席　林義順　　副主席　黃兆珪
会應林　蔡寶松　葉玉堆
李深媚　余經鑄　林鍋成
楊萬豐　陳籟蘇　王文達
李光前　殷鐸村　夏里士

總理　夏里氏
副司理兼庶務　陳佔恐
火險部司理　蔡潤寶
車險部司事　吳忠良

民國十九年十二月十二日（11）

染嵐瘴後致虛弱非服
散拿吐瑾不能復其強壯

患嵐瘴病後身體必致孱弱時愈時發令人討厭醫士對於此祇以金雞納霜治之此不過濟一時之急耳總不能斷患惟散拿吐瑾藥粉服之立刻剷除癥瘴無後患之憂且身體強壯筋絡舒暢自覺新生力活潑非常

歐西名醫云如病後體弱補之須費時間欲奏其速效者莫如服散拿吐瑾其藥質純粹滋補力猛服之魄力增長比前較勝得多云云

散拿吐瑾各藥行商店均有代售

SOLE AGENTS:
Henry Waugh & Co., Ltd.
SINGAPORE,
KUALA LUMPUR,
PENANG.

SANATOGEN
The True Tonic Food
散拿吐瑾延年益壽粉

醫生黃旨亭
專門婦女小兒科病

醫學之道乃吾人生命攸關非他技藝所可比醫理未精不免誤人生命黃醫旨亭先生自幼研究醫學拾餘年苦心孤詣至得醫學精明出而問世閱二十年之經驗所有婦女小兒奇難等症如請醫治者有如探囊取物風擔蓄業萬方藥屢有效起死回生僕等知之詳故爲之介紹如凡吾僑婦女有患

五癆咳血　經期前後　閉經不育
積經腹痛　白帶血崩　風濕腰痛
面目青黃　肌肉消瘦　飲食不進
小兒　急慢驚風　疳積奇症　無不限日包管立起

沈疴亟確此介紹

介紹人　黃曼士　黃和蔭　黃森蒲
黃濟舟　蔡鐵福　黃碧卿　謹啓
黃弈根　王雲深　卓永鏗

上午八時至下午二時住小坡二馬路萬山大藥房
下午二時起至晚間住大坡廈門街（即福興宮後）江夏堂
電話四千四百二十七號

□□□□新船到了　□□□□僑胞注意

啓者本洋行特由歐洲督造堅固快捷新式輪船一艘名曰海興常川汕頭香港海口廈門星架坡等埠行駛快捷准期不誤客位寬敞暑風滲入空氣通爽伙食豐美茶水足用招待週至配貨搭客腳費從宜　諸君光顧格外歡迎

海興輪　陽曆五月十五號陰曆三月廿八日到　五月十六三月廿九往海口香港汕頭

總經理香港多利順洋行啟
總代理叻石陳元利行

□仍以佳者與諸君！

諸君所聞對於醫治痛之藥無論優的劣的不同的當以數打計惟良好藥劑即爲　李德立氏東方香樹膠 LITTLES ORIENTAL BALM 是也此藥風行世界有四十三年經實用試驗加以精益求精而成爲醫治　頭痛　腦筋痛　風濕骨痛　臀骨濕痛　風濕腰痛　喉痛　胸部寒冷　筋骨扭傷　勞傷等症最有効最迅速最穩妥之良藥

各藥房均可購得

維持皮膚之光豔

塵毛隱匿其之物能用棕欖油皂洗滌頭臉諸部用兩手輕輕摩擦使皂質沁入皮膚孔然後即用清涼之水沖洗再復用面巾拭之使乾則可美妹可減毫款用油香粉或胭脂但不宜任其過夜須于臨睡時擦去因其窒塞皮膚毛孔且致各種皮膚疾如小瘡之類故不可不慎

須聲明棕欖油皂與普通肥皂之別

己知以上使用棕欖油皂之方法矣惟不可以普通肥皂或假其他有色名以棕欖製之皂即此種棕欖油皂購買時須認明外用有綠紙包裹有黑底金字書 Palmolive 封條紙及其包裹後面紅色封條上之 Palmolive 字樣棕欖油皂從未有不以橫面出售者

棕欖皂之惟一特色爲全球無價之美麗藝術也　【二】

美國支加哥高吉—棕欖—必勃公司啓
新嘉坡直隸及總代理大維麻芝持爲有限公司

裝添美麗并創造美麗也柔軟的粉及胭脂的巧妙摩擦乃下焉者必須具有使皮膚的天然美麗以維持皮膚的美麗時常移去創造而依照此全球遵行的方法

棕欖皂從未有不用包裹而出售者

Sole Distributors:-
DODGE & SEYMOUR LIMITED.
Laidlaw Building, Singapore.

用眞亞司匹靈與熱疾戰

用眞亞司匹靈之特殊利益可述之如下
(一)眞亞司匹靈迅速退去高熱
(二)眞亞司匹靈有殺菌作用能幫助發減除熱病
(三)眞亞司匹靈爲調理熱中之除病劑
(四)眞亞司匹靈爲最純粹安全之藥品

「七」

骨熱症

骨熱症熱帶居民感受肌肉上及骨節上格外之痛苦此病者得見眞亞司匹靈爲最發之治療劑一著名之醫生介紹用此眞亞司匹靈爲成年人骨熱症之治療劑當痛之際服以三片繼後每點鐘服用一片至感覺輕舒爲止但不可過塊吞之須溶解於少許之水中

瘧疾

金雞納霜爲主治瘧疾之品而眞亞司匹靈爲治隨瘧疾而生之各種疾病之最良藥片且金雞納與眞亞司匹靈可同時服用互相爲助尤其是頭痛或肌肉骨節發痛之際更見其效

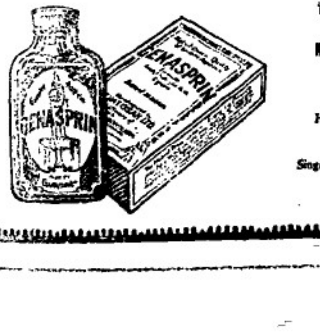
從無人可以不需

GENASPRIN

此安隱商標

每瓶三十五片
各藥房及雜貨店均有代售
英京然那都仙有限公司製造

代理人　軒利活有限公司
『昔日爲吉氏有限公司』
星洲　檳城　棉蘭　曼谷　吉隆坡



Agents:—
HENRY WAUGH & CO.,LTD.
(*formerly Katz Bros., Ltd.*)
Singapore, Penang, Medan, Bangkok and Kuala Lumpur.

陳調元

張學良

陳公博

顧維鈞

上海梨花歌舞團為滬上名媛所組織

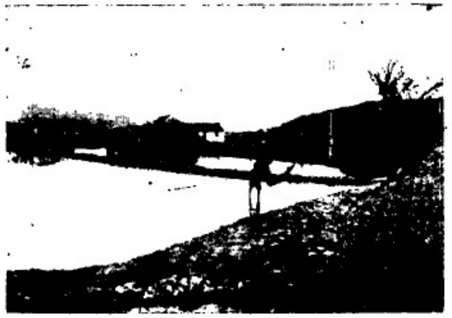
寧波普陀上之太子塔

花之王

江北人之船家

崐山之大舫

寧波舟山之漁汛



隴田

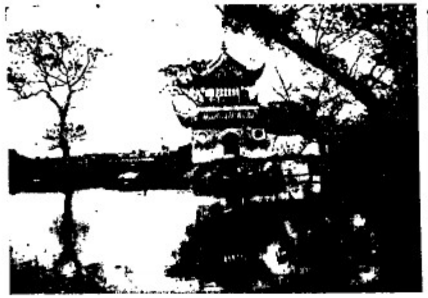
南京大演國術大演操

蘇州虎邱

自石牌樓望大津卑子閣

嘉興文魁閣（一）

姑蘇城外


嘉興文魁閣（二）

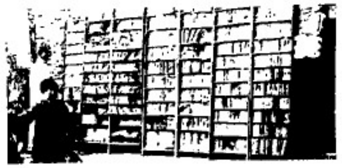
富陽江上之孤帆

富陽江上之漁夫

HO HO
國產第一
和和餅乾
BABY MARIE
BISCUITS

賣耳洗刷

小菜場


賣小賣

賣草鞋

賣糖菓

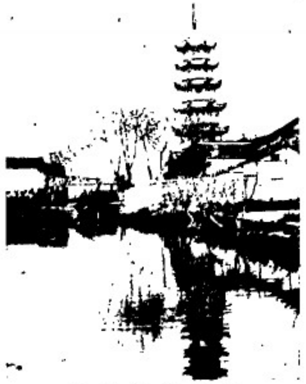
划小船

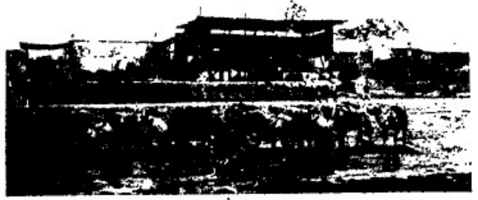
推小車

上左七圖均爲上海平民生活

杭州韜光寺

杭州西冷印社


保俶塔之遠景


北方之駝隊（二）

北方之駝隊（一）

國內要聞 二

國聯代表來華使命

▲襄助中央計劃各項建設
▲必要時技術組隨時合作

（京訊）國際聯盟會經國民政府招致：自民國十九年十二月至念年四月迭派代表來華，計在此數月中蒞達者為衛生組長拉西曼氏：交通組長哈思氏：經濟組長蘇爾德氏及其隨員等：今諸代表已先後回國：最後啟程者為蘇氏及其隨員：均於四月十六日離京：國聯各代表來華之使命至是遂告一段落：今國府業經鄭重決議：凡關於國內一切建設事宜統歸設立之全國經濟委員會通盤計劃：並與國聯各代表經縝度之商洽提議國聯與吾國為精神上徹底的合作，其各種技術組可隨時供吾國政府及全國經濟委員會之顧問：以助成建設上一應重要設施：拉氏曾於民國十八年冬初度來華：維京時籌有吾國衛生部提議與國聯合作計畫書：由國聯專家襄助吾國為國衛生設計實施處之設立：醫藥教育之發展衛生上之各種設施：例如驗疫事宜：首都暨上海市麻氣之防止及由國聯介紹吾國人員前赴歐美實習衛生等事：上項計畫已於十九年五月實行：故於拉氏再度抵華時：吾國與國聯關於衛生事宜之合作實已功告厥成：拉氏此來：衛生署又與晨大麟商之結果：並決將原定衛生計畫增益而擴大之：哈氏留華月餘：國府各關係部分時與晤商發展國內交通之各項問題：今後擬求國際交通組襄助吾國籌擬進計畫：並與切商華北水利委員會研究中之各項要案及擬議中之大上海港務發展計劃：又決於南京設置全國土木工程設計實施處：以備邀致土木專家：為將來築路導淮時各種工程上測量規劃之用：並以是處為全國土木專家集中之地：上項計劃國府亦擬延請國聯專家助成之：蘇氏來華研究世界經濟衰頹中吾國經濟上應有之種種設施：至財政經濟政策之各項切要問題：國府各部分：當局各與蘇氏歎次精密討論：今亦擬有合作辦法：並於需要時酌聘國聯經濟組專家來華擔任各關係部役籌擬經濟上財政上重要問題之顧問：國府並擬任全國經濟委員會開始工作時：請由國聯會選派富有經驗之顧問一人來華：襄助計畫：並徵取何種方略以達到國聯各種技術組之合作：又國府為便利計：已指定人員爲吾國與國聯經濟組間之通訊專員：國府並實上述諸種辦法及從緣能使政府及全國經濟委員會常與國際方面深切合作，俾國計民生有此精神上之扶助：得以日起有功：尤爲厚幸：

市內各機關均照常辦公

長官間有更動

「廣州通訊」粵省宣布討蔣後：省中各機關長員：因有辭職他去：或另令人接充者：記者曾赴各機關調查一切：茲將所得情形：分誌如下：

△省政府▽　陳主席赴港後：現經當局派員照常辦公：與平日無異：關委員孫希文：黃居素：縣審長李立民等：擬請辭職：均由當局挽留：

△財政廳▽　范其務一日由港返省後：卽往謁古應芬及陳濟棠：范初擬辭職：嗣與陳總指揮極力慰留：但范辭意堅決：昨一日未有到廳辦公：並于昨日飭該各科辦理交代：現經準備一切：應候接收：陳氏以范辭職：自應覓人承乏：聞已決定前任廣西財政特派員馬景駿接充：因馬氏現仍充廣西財政廳長：八路軍參部退出桂境後：一切政權：當交還桂省辦理：故已電馬氏回省任財政廳長：以資熟手：

△公安局▽　公安局長兼省保安處長歐陽駒：離省赴港後：第八路總指揮陳濟棠：以公安局關係治安極大：不能一日無人主持：故特委陳慶雲為公安局長：昨已下委任令：並飭準備交代事宜：陳慶雲並定三日上午九時：赴局履新：

△保安處▽　歐陽駒離省：辭去省公安局長及保安處長職：現陳總指揮爲應付時局起見：除委陳慶雲兼任公安局長外：其保安處長一職：委海軍司令陳策兼任：陳氏已定於四日接任視事：總部並派區芳浦吳文獻於本日下午到黃埔：向保安處訓話：俾明瞭真相：聞異調總並委吳文獻爲保安處參謀云：

△建設廳▽　鄧廳長連日均有返廳辦公：一切如平昔：昨鄧廳長并令飭唐寄處鄺匠搭涼棚：以免辦公炎害：擴度甚優容：

△民政廳▽　許廳長按日到廳辦公：職員如舊：外傳許廳長已赴港：查屬不確：

△教育廳▽　金廳長仍照常返廳：廳內職員：均依時到廳服務：一如平昔：

△其他各機關▽　市政廳及所屬機關：航空處：海軍司令部：憲兵部：六十三師部：六十二師部：各機關：均如常辦公：南海縣長余心一：昨二日亦有到縣署辦公：惟總部連日辦公：則頗爲忙碌云：

△待蔡師後方辦事處▽　河南士敏工廠六十一師電：趙秀甫爲惠州會館六十師部：均照常辦公：並無變更：昨二日十二時：記者尚見六十一師經理處長莊偉嗣：六十師軍需長葉少泉：同乘汽車赴韶部：

△印煙稅局▽　廣東印煙稅局：原屬財部直屬機關：自兩局合併後：每月稅收約入十餘萬元：爲庫中不能不算爲一宗收入：該局局長鄧炳忠：日前因向宋財政有所報告：故赴寧後：竟不知粵局之奐生變化：迨昨廿九日：始知其事：並在滬聯其族弟鄧芷湘後：關局務已另委人接收：刷無返省之必要：

△陸地測量局▽　日昨第八路總部：撤職第四科長周其鑑：委代廣東陸地測量局長及校長：查周氏奉令後：已于昨（一日）下午一時：帶同隨員數人：前赴北橫街該局接任：同時再委園辦塔爲三角課課長：陳定中爲地形課課長：陳傑良爲製圖課長：著各職員照常辦公：星期日亦不停云云：

△海關監督署▽　監督黃桂清已于三十日往港：署內公事：由總務科代理：職員仍如常辦公：未有更動：

△三省統稅局▽　局長鄭其楷：前因事赴滬：尚未返省：現局長已爲留作楨：昨二日仍照常辦公：並發出佈告：于五月一日起：照章繼續征稅：所有稅款概收毫洋：

海州闢港行將實現

△鐵部派員赴海視察情形

（徐州四月廿九日通信）海州闢港：經由鐵道部派技士林榮向：及建委會委員陳懋解：西門子洋行德工程師何瑟德偕：會同隴海路東路工務總處長張鍵：工務段長何顯華局長侯宗海：前赴海州：實地視察：并有隴海車務處長黃慶鳳等隨行：彼等二十六晨乘車東當日下午到新浦：下車後：即赴風浦輪視察：旋即至大浦：視察臨洪河：并看車站碼頭：二十七日因雨阻未能視察：二十八早：乘汽車至墟溝：視察一過：旋轉往老窯：並隨西連島形勢：午後回新浦：駐中興分廠：二十九日晨原車返徐：據視察之各處段長談云：該處開港：形勢甚佳：如果建築完竣：則確可以超過青島汕頭廈門煙台：就地形而論：由大浦繞山東行約五十華里：乃達墟溝：據溝爲濱海之區：海岸線向東南斜折：過孫家山而抵老窯：西連島與老窯相對：峙立海中：惟由墟溝至老窯一帶與西連島中間之水道：最深處不過十五英尺：茲有淺至數英尺者：須根本加深：始可供輪船入口停泊之需：預計須由西連島之西北端延至孫家山之海面上：築一破浪堤：以防由北面南流之潮沙：則輪船乃可由西連島之東南端以至老窯之海面上：出入港口：而保安全：隴海路則須由大浦延修路線：經墟溝之東：繞孫家山而至老窯：需款約一百八十萬元之譜：至於闢港口工程：據工程師何瑟德氏：負須繪就圖說：報告鐵部：俾行總工程師估計：乃能確定具體計劃：以其工程浩大：須經審慎之研究與估計也：西連島之方面：雖進行頗難：約二十方公里之譜：港口周圍縱橫各約二十五公里之譜：將來卽擬築路之延修：事必與開港同時進行云云：林榮向等於日已離徐南返：陳林兩委：則由徐北上：赴隴便道覽雲台山：鐵宗澤則定於明日返鄂：此項開港辦行：大約須三數月後：方能實現：

榮奇可止咳丹

求人難如此　幸得

吉隆坡老友何君　患咳數月服藥不愈面囑曰
求醫尚如此之難　無怪俗語有求人難之言
矣　其妻曰　吾父患咳數年　其咳或有或無
咸黃咸白　因此寒熱難分　迨將榮大哥的
止咳丹試之　附帶所知也　何不試之（者可
二字相連草寫頗似大哥故有此感言）迨何君
服後果然痊愈　乃來函稱謝並述其概如右焉
蓋此止咳丹不寒不燥凡久咳新咳熱咳寒咳痰
喘俱極神驗每盒五角每打五元
吉隆坡蓉康街光明公司代理
每盒五角每打五元買兩打照發行計

君要瀉　呵
瀉藥調胃丹爲最好
每盒二角

置業廣告

啓者茲因杜德豐承受有牙嗎地堂國九圍角住址地名馬蓮丁蘇將今因杜德豐志願與業願將該非嗎地實與謝益成承受訂明登報一禮拜後徵字遞銀倘街尚有與杜德發轇轕者祈依期內理楚越期與置業人謝益成無干特此登報聲明
置業人謝益成謹白
民國廿年五月十一日

同濟醫院大會廣告

敬啓者本醫院曾經登報訂本月十四日（禮拜大）召集會員開選舉大會昨天因到會人數不足特定改訂於本月十六日（星期六）下午一點鐘時舉行會議請各會員踴躍蒞臨選舉新總理為盼切切此佈
同濟醫院啟
民國廿年五月十一日

吉屋出租

森森街一二三號
欲租者請到南洋兄弟公司接洽
一九三一年五月九日

皮膚病的兩種靈藥

一名皮膚水
一名百藥油

治皮膚病之法　本有燥性與濕性之分　別卽如內科之有熱症與寒症之不同　故有等皮膚病須注重殺蟲之藥以止癢者　如本號之皮膚水是也　又有等則要無刺激性之藥以治爛肉而消水者　卽百藥油是也　雖皮膚之病多端不同　但總不能出此兩種藥範圍之外此兩藥爲用雖異常各有所長　諸君宜分別用之可也

皮膚水之治法

此水專治血熱血毒　止痕癢凡皮膚熱毒外科各症立卽見功　癩諸般皮膚熱毒外科各症立卽見功　限一分鐘止癢　味香而不污衣　每樽二角半五角

百藥油的用法

此油專爲皮膚瘡爛　惡水常流　胎毒痕癢理口生肌　抹藥於爛肉　全無痛楚此油與皮膚水之治法不同各有所長每罐三角

特別平特別實不計本

印渡蛇草油　每樽四占每打四角二
萬應黃金油　每罐一角三每打一元四
石叻海山街四拾六號榮奇可啟

喜鵲香煙空罐截收

啟者本公司喜鵲空罐原定每個價銀七占積至六個則可換煙一罐此種獎勵辦法茲定新曆四月十五號止截以後星嘉坡段內一律不再收換各界如有積存此項喜鵲空罐者請多寡請在四月拾伍號以前交回掉換清楚爾特登報聲明如遲乃係自悞此佈
南洋兄弟烟草公司謹啟
民國廿年四月六日

市况一覽表

金融類

△各國

地名	單位	價格
倫敦	每元值	二司令三便士十六分之十一
紐約	一百元值	五十六元八分之一
巴黎	一百元值	一千四百三十法郎
上海司令		一司令三便士
香港司令		十一便士四分之三
新加坡司令		十三便士十六分之一
紐絲倫	每元值	二司令十便士八七五
新金山	每元值	二司令十便士八七五
德國	一百元值	二百三十四馬克半
小呂宋	一百元值	一百十二元二五
安南	一百元貼出	三十元八分之三
暹羅	一百銖值	七十八元
日本	一百元值	一百十三元

△中國

地名	單位	價格
香港掛牌	一百元銀行貼出	五十五元
廣州掛牌	一百銀行貼出	五十七元六二五
廈門掛牌	一百元銀行貼出	五十七元六二五
上海掛牌	一百元值	一百七十六兩
汕頭和豐兌發	一百元貼出	五十八元七五
廈門和豐兌發	一百元貼出	五十九元二五
香港和豐兌發	一百元貼出	五十六元三七五
上海和豐兌發	一百元貼出	一百八十一兩
汕頭銀行和豐兌發	一百元貼出	五十九元二五

△南洋

地名	單位	價格
棉蘭	一百元貼入	二角五占半
印度掛牌	一百元值	一百五十四盾三七五
加留吉打掛牌	一百元值	一百五十四盾三七五
伊光掛牌	一百元值	一百五十四盾三七五
馬尼拉掛牌	一百元值	一百五十四盾半
高淡掛牌	一百元值	一百五十四盾半

△爪哇

地名	單位	價格
加勝巴掛牌	一百元值	一百三十九盾二五
泗水掛牌	一百元值	一百三十九盾二五
三巴壠掛牌	一百元值	一百三十九盾

品名	價格
英國男鬼金條半錢	四元三角五占
英國女花金條半錢	五元零九占
英國男鬼金條一錢	八元七角
英國二錢金條每個	十七元三角七五
美國一錢金條每個	八元八角三占
美國四錢金條每個	卅五元二角七五
十足庄金條每兩	六十三元二五
十足庄金條每兩	六十二元七五
十足紋銀每兩	一元零一占

糖類　每擔

品名	價格
廿六號TO粗花顏白糖	四元零七五
二十二號粗花顏赤糖	三元九角半
廿六號什粗花顏白糖	四元零五
是基梭正庄冰花烏糖	三元八角半
是基梭神庄冰花烏糖	三元七角半
四十四號庄幼白糖	四元六角

肉油類　每擔

品名	價格
廣裕號元字二珍肉油	二十一元半
廣裕隆裕字二珍肉油	二十一元半
裕利號生字二珍肉油	二十二元
安南祥記二庄珍肉油	二十一元半
永昌安上二珍肉油	二十元二五
廣信隆信字二珍肉油	二十一元半
義德發上二珍肉油	二十二元

生油類　每擔

品名	價格
廣行入頭雙龍印生油	十一元半
泰生昌牛頭印香生油	十二元
油廠明發老頭上生油	十四元七五
合興豐二珍鼎頭生油	十二元
吸利廣二珍鹿頭生油	十二元
油廠地球頭二珍生油	十二元
大光八頭日月印生油	十一元
廣和成八頭孔雀頭生油	十一元
泗水GB金牛油	十一元
又A三角頭生油	十元二五

椰油類　每擔

品名	價格
本坡和豐廿八庄椰油	十元零二五
又和豐十五斤庄椰油	十一元二五
又六斤半食庄香椰油	十二元七五
檳城萬興美廿八庄椰油	九元七五

籐類　每擔

品名	價格
油籐原庄	六元二角半
色芽籐原庄	四元七五
紅目籐上庄	三元二五
日籐粗庄	三元

土油類　每擔

品名	價格
蛤牌二珍庄土油	五元五角
大牌二珍庄土油	五元四角
舊牌二珍庄土油	五元
魚牌二珍土油	五元一角半
王帽二珍土油	五元
龍牌二珍土油	五元一角半
十字牌二珍土油	四元八角半

亞參類　每車

品名	價格
泗水秋子赤亞參上	二百四十四元
泗水秋只赤亞參中	二百二十八元
泗水烏色亞參	一百九十六元
吉寧上亞參	一百七十二元
暹羅上亞參	一百六十四元

甘文烟類　每擔

品名	價格
巴東頂上甘文烟	三十六元
巴東綿上甘文烟	三十二元
巴東中甘文烟	二十四元
巨港白甘文烟	二十元
巨港中甘文烟	十七元
又綿庄甘文烟	十六元
又小綿甘文烟	十五元
又粗庄甘文烟	十二元

麵粉類　每包

品名	價格
青鹿頭麵粉	一元四角半
水單頭麵粉	一元三角半
壹天鵝麵粉	一元六角半
壹鹿頭麵粉	一元六角半
紅狗頭麵粉	一元五角
青鹿頭麵粉	一元五角半
五鴿頭麵粉	一元七角半
黃獅鳳麵粉	一元四角半
壹花頭麵粉	一元五角半
水蛙頭麵粉	一元八角
壹人頭麵粉	一元五角

老枳類　每擔

品名	價格
巨港老枳枝	三元七角半
暹羅老上枳枝	五元
巴新中上枳枝	四元七角半
巴新庄老枳枝	五元半
巴城香庄枳餅	十七元半
泗水老枳上	六元
巴新枳餅九成	十三元
巴新枳餅八成	十二元
巴中漢枳枝	三元半
北干八成枳餅	十一元半
暹係枳平	四元二角半
廣洲老枳平	三元七角半
吉寧丹枳平	五元二角半

老孝類　每擔

品名	價格
紹庄老孝只	十二元半
香蓮老孝只	十一元
萬亞老孝只	十三元
一號老孝仁	二十五元
二號老孝仁	一十八元
三號老孝仁	十三元半
香蓮老孝花	四十元
紹庄老孝花	四十八元
萬亞老孝花	五十六元

粉條類　每擔

品名	價格
細台二號多粉	十一元七五
黃色一號多粉	十三元
廈門幼白米粉	十元

加薄棉類　每擔

品名	價格
土庫庄一號加薄棉	二十八元
又冲庄一號加薄棉	二十一元
又正庄二號加薄棉	十八元
七庫冲庄二號加薄棉	十六元
H一NNT加薄棉	十八元
H一NNF加薄棉	十五元
E一NNF加薄棉	十元半

白蠟類

品名	單位	價格
金山雙白粗蠟	每車	三十八元
金山雙白幼蠟	每擔	一元二角
暹羅雙白粗蠟	每車	二十九元
暹羅雙白幼蠟	每擔	一元一角

葱蒜類　每擔

品名	價格
汕頭南蒜	五元半
吉寧蒜	三元七角半
汕頭白蒜	五元七角半
冲金山蒜頭	六元七五
巴新鮮小蒜	四元半
吊戟火蒜次	五元七五
正金山新火蒜	八元二五
暹羅鮮大蒜	三元七角半
金山大蒜	三元二五

香椒干類　每擔

品名	價格
旺南香椒干	十一元半
潮里香椒干	十元半
三馬中大格香椒干	十元
又压牧中格香椒干	九元半
哩呀仔香椒干次	五元

樹乳類

品名	價格
倫敦電報樹乳價	三便士一二五
紐約電報樹乳價	六占六二五

品名	(買方)	(賣方)
現貨	一角零二五	一零角五
五月	一角零三七五	一角零六二五
六月	一角零五	一角零八七五
七月	一角零六二五	一角一占
七至九月	一角零七五	一角一占半
十至十二月	一角一占二五	一角零二五
泰入一號糖	一角	一角
二號上細花	九占七五	九占七五
二號細花	九占半	九占三七五
三號細花	九占一二五	九占
順什	八占七五	八占八七五
黴木	八占六二五	
綿	九占六二五	九占八七五

咬丸類　每擔

品名	價格
巴城一號咬丸只	四十一元
又二號咬丸只	三十七元
巴東一號咬丸只	三十元
又二號咬丸只	二十六元

荖丕類　每擔

品名	價格
暹羅庄香荖丕	二十九元
暹尾荖丕上顏	三十五元
暹尾荖丕中顏	二十八元
暹尾荖丕下顏	二十二元
泗水荖丕上爽顏	二十三元
泗水荖丕上	二十元
泗水荖丕中	十九元
巴城上荖丕粒	二十元
巨港上荖丕粒	十五元
巨港中荖丕粒	十三元

夾粉類　每擔

品名	價格
雙獅夾粉甲庄	四元二角
三魚頭夾粉	三元五角
單龍頭夾粉	四元五角
青獅大夾粉	四元七角半
青獅頭夾粉	三元三角

遼東烟類　每擔

品名	價格
巴東正四和顏絲	四十元
巴東魯芬天顏絲	四十元
巴東鶴咸大顏絲	四十二元
暹羅大肥上顏絲	四十元
暹羅大肥中顏絲	三十八元
暹羅百五十庄上只仔顏	五十元
暹羅八百四十庄中只仔顏	五十五元

烏白蔴類　每車

品名	單位	價格
泗水單売白蔴		二百零八元
泗水雙売烏蔴		一百八十八元
暹羅烏白蔴		一百七十二元
巨港烏白蔴		一百八十元
洗白蔴淨	每擔	七元七角半

甘蜜類　每擔

品名	價格
一號甘蜜食	十五元半
二號甘蜜食	十五元
三號甘蜜食	十五元
大個甘蜜餅	三十四元
小個甘蜜餅	三十二元
土庫庄甘蜜角	十一元

日落多類　每擔

品名	價格
巨港日落多	七元
萬雅日落多	六元七五
晉仔綿日落多	六元半

土豆類

品名	單位	價格
暹羅土豆	每車	一百四十元
泰興白膜土豆	每車	一百六十二元
新開乘赤土豆	每車	一百六十元
暹白売土豆	每車	一百五十元
泗白売土豆	每車	一百五十元
泗赤売土豆	每車	一百六十元
汶萊庄豆仁	每擔	六元半
暹尾豆仁	每擔	五元二五
泗水豆仁	每擔	五元七五

燕窩類　每斤

品名	價格
一號洞口燕窩	二十五元
二號洞白燕	二十元
三號洞白燕條	十三元
巴城一號白滑燕	十八元
泗水一號白屑燕	十六元
二號白屑燕	十一元
三號白屑燕試上	七元
頂上毛燕	八十四元
中上毛燕	八十元

椰干類　每擔

品名	價格
一號庄椰	四元八角
二號椰上椰	四元六角
又又庄椰干	四元五角

各色豆類

品名	單位	價格
台白黃豆	每車	一百五十八元
揀白黃豆	每車	一百四十二元
暹羅黃豆中	每車	一百四十六元
鶴頭黃豆新	每車	一百四十二元
泗水新赤豆	每擔	二元七角半
牛庄紅豆	每擔	三元
暹州白眉豆	每擔	四元二角半
青仁烏豆	每擔	三元二角半
特別大栗綠豆新	每車	一百八十元
天津綠豆	每車	一百六十四元
泗水新大青綠豆	每車	一百三十元
暹大青綠豆	每車	一百三十元

米類　每車

品名	價格
林道成雲圖牛吉嘉米	一百九十元
長成發紅印米	一百八十五元
協裕青角牌占米	一百四十二元
南方青日占米	一百三十八元
南成發牧童白米	一百六十元
義得利紅印白米	一百三十九元
元豐盛馬印白米	一百六十元
又紅印白米	一百三十八元
義興號青綿白米	一百六十一元
又紅綿白米	一百四十二元
又紅印白米半	一百一十二元
又紅印糙米	九十四元
振盛青綠白米	一百三十九元
又青印白米	一百三十九元
又青綠白米半	一百一十二元
又白米碎	五十七元
廣興盛雲香白米	一百五十五元
又白米碎	五十四元
泰興號紅三兆白米	一百七十五元
又紅印三號米	一百一十四元
又青印白米半	一百零七元
又白米碎	五十五元

魚干類　每擔

品名	價格
蔴牙暹江魚大尾	二十六元
又中尾	二十一元
生江魚大尾	十三元半
暹江魚干大尾	十八元半
又中尾	十四元半
又小尾	十一元半
大昔鐵	八元半
紗大王加	九元半
又中	八元半
縛大白尻	十三元二角
又中白尻	十一元半
又網尻	十六元
暹庄中鮎	十五元
又小鮎	十三元半
又鮎小	九元半
紗庄小鮎	八元七角半
又鮎小	七元半
又小鮎小	七元半
紗庄大石崎	六元半
又中石崎	八元
又小石崎	八元二角半
紗庄大烏鰻	七元七角半
又中烏鰻	七元二角半
又中烏鰻	六元半
大鰹魚鰾肚	八元
大鰹魚鰾肚	七元
大尾暹尾半	十二元
大牛尾半	十三元
大昔魚半	十七元
大巾帶	十二元半
暹大青鱗	九元
鰣大青鱗	八元
中大薄鰭	十一元半
格力三鹿魚干大	十一元
又大中三斑	
又巴吉利	九元
海底巴吉利	四元半
還青巴土	十二元
又白巴土	十一元
倘那鶴鰾肚巴土	五元二角半

本坡新聞　二

回國求學之有志僑胞
吉隆青年趙伯順在上海自殺
富於革命精神為青年進德社得力創辦者
自殺真象未明或受首都現象感觸歟

上月廿八日上海某報載一段華僑青年在真茹車路鐵軌上自殺消息云。昨晨（即四月廿七日）六時許。京滬鐵路真茹車站西約三里餘之八大圖明聖庵後背鐵道上。發現橫斃之男屍一具。年約二十歲。西式頭髮。滿口鑲金牙。上身穿花呢西服。下着黑色呢袴。足穿白襪球鞋。腦亮被車輪輾成兩片。左足輾斷。右脚趾全缺。左手缺一大指。左足呢袴已輾破。大腿亦受創。腦漿一包。係用白手巾所包。置於屍旁。想係死者臨難流於軌道旁。經有人為之撿於手巾中者。遂由該處地保赴四區三分所公安局報告。會同投地方法院請驗。後經查悉死者係暨學校教員。名趙伯順。實係故意自殺。茲將詳情誌之於後。

△趙伯順　係廣東台山人。現年二十一歲。係吉隆坡華僑。曾肄業尊孔中學。民十八歸國。就讀於暨南大學高中師範科。於去歲暑期畢業。旋以經濟關係。乃充任暨大附設之真茹小學義務教師。月薪四十五元。為人甚勤謹。課餘輒好讀書。性甚強硬。素不願以自己之苦告人。故表面觀之。似一無憂無慮之青年。而內心實具無涯之感。其兄趙伯欽。現肄業於暨大教育學院。即江南長跑之健將也。

來滬時。嘗曾往南京旅行。返滬後。精神似大不同於往昔。常帶似病非病之神態。嘗對同事王君謂近來身體不舒。并謂有許多地方對不起學生。當時王君亦以婉辭力勸。此爲星期前之事也。更前晚（星期日）嘗同學同事外出未歸之際。遂忽萌自殺之念。竟於昨晨死於鐵軌上。死前并無遺書。至其自殺原因。現尚未確悉云。查趙君爲吉隆古路口南益飲衣店之少東。爲尊孔學校初中畢業生。乃一多材能幹少年。在吉隆與吳蕊光等。創辦青年進德社。極能努力。遂任該社社長之職。提倡不嫖不飲不賭不吹之四不主義。於民十七負笈歸國。就學於暨南大學高中師範科。趙君逝世。聞者殊為惋惜。而青年進德社社員更不勝悲悼。擬在最近開會追悼之。記者在吉隆某校任職時。承友人之介紹。與趙君相識。知其為人。富於革命精神。故有返國求學之舉。今不幸噩耗傳來。誠不免令人與大好青年。又弱一個之感也。要其自殺動機。現雖未明。然自南京回滬後。即有變態。豈受首都現象之感觸。而灰心自殺歟。

特載

日本南洋協會之使命（二）

關于企業方面。目前之市況。雖甚衰微。而日本之投資于南洋事業者。不過二十年間耳。已達一億數千萬元。余等初任南洋創辦樹膠事業之時。僅在馬來半島一隅。其後受歐戰之影響。各方面之有力者。相率投資于南洋。其範圍始自馬來半島擴充至蘇門答臘。爪哇。婆羅洲。「英屬荷屬均在內」西利伯甚至西利伯之南部各地。亦有日人之經營。其事業之種類。樹膠之外。有椰。茶油棕櫚。Citronella「西南賈內拉」油米。麻等。最近始從事於木材事業及礦業之發展。亦有採掘婆羅洲之煤油者。比較別國決無遜色。惟日本人無論如何。尚明瞭海外事業之機會者極少。彼荷蘭自領有東印度後。積因百年之經驗與研究。英國自設立東印度公司以來。亦積有三百年之經驗與考察。比之日本相距懸殊。彼等對於人才與智識。俱有充分之積貯。故無論對于何種事業之進行。自較順易。而日本人對於南洋之進行。則近今之事耳。自南洋協會之引起世人注意以來。迄今亦不過二十年。故知之者尚少。至日本南進之缺點。則較研究之不充實。而感覺又太遲在。偶見報紙上有所登載。即起而仿行。事前既無預備。調查又不甚充分。故僥巧則有餘。而審慎則不足。每以為馬路一到。即可成功。其實事實上之情形。常與自己之想像者不同。意志薄弱者。遂不能不中途挫敗。廢然而返。

最近日本內地之市場。非常衰微。對於中國之貿易。亦甚絕望。生絲之前途。亦甚黯憺。故其出路。只有南洋一途可走。因此日本商人希望攜帶商品赴南洋銷售者甚多。此舉雖甚可行。亦非加以充分之考慮不可。蓋南洋土人之嗜好如何。熱帶各地之需要何種物品。似有未充分之研究。據昨日新任貿易局長之談話。謂「競爭本非壞事。但日本人在海外常有自相競爭之事。苟長此以往。何堪設想。」故日本人在海外宜互相團結。與外國競爭。不宜離群破壞。自招失敗。大抵日人之經營。常因調查之不充分而致失敗。此種失敗吾人每不自悟其計劃之錯誤。以為南洋之經營。實無成功之希望。而大多數人士。不明其中情形者。亦以爲南洋之經營凶多吉少。因此畏縮不前。此乃實際之情形也。

至企業方面。非有相當資本與人物不可。資本之籌集。固當小心從事。即人才之選擇。亦當格外注重。吾人常見投資海外。因經理之不得其人。成經營之不得其當。而致失敗者。結果。其日本內地之資本終無發展海外之希望。因之國人以爲海外之發展。無論何事。不易成功。為補此種缺憾計。故有講習會之設立。其目的即在提倡南洋事業之調查與研究。甚望與席諸君。深以此種研究為急務。現在此項進行。已有相當之成績。本會所發行之書籍。亦有數十種。可供各位之參考。若各位仍覺材料缺乏。未足以供專門之研究。可利用本協會及南洋各地之商品陳列所。以爲之補助。藉此種種之研究。為從事貿易之進行。其所得之効果。自必提高。雖然所謂研究一事。若未易言。若只在東京。而欲明瞭南洋實地之情形。固屬不易。然苟能得其大體之概念。然後前往南洋實地經營。自易發生効力。反之者無相當之研究。而貿然前往。自不免流於危險。此余之所以極力主張設立大規模之研究所。為目前迫切需要之問題。

一九二八年余至歐美各國及荷屬阿姆斯特丹參觀殖民研究所時。令人頓生仰慕之感想。蓋者荷蘭人何以有如斯之經驗。而建此偉大之勳蹟。今試舉一例。勃尼坡之茂物植物園。為世界上著名之熱帶植物園。內附實驗所。以供植物學者專門之研究。學員在此研究所得之結果。即供各實業家之參考。而各實業家乃得藉此以發展其事業。如咖啡。金雞納等良種。皆產於該園。該園之設立已三百年。園長有任職至三十年者。茂物園之外。尚有烟草研究所。金雞納研究所等。統計荷屬東印度各種研究所所用之費。每年約需二百萬盾以上。因殖民地之關係。在荷蘭本國內亦設有阿姆斯特丹研究所。其經常費為六百五十萬盾。每年經費約四十餘萬盾。基金三百五十萬盾。而以基金所得之利息及民間捐款與政府之補助費等為經費。現任所長。曾僑居荷屬東印度三十年之久。所內附有大學。科目中以馬來語為東洋語必修之課程。所有曾受過相當教育之青年。皆赴殖民地經營者。則甚爲踴躍。荷蘭有如此穩密之設備。所以歐洲大戰時。得嚴守中立。彼因歐戰各國疲於奔命。始受影響。在目前阿姆斯特丹仍與倫敦及紐約等同為歐洲金融之中心。且其僅曾經中衰。而阿姆斯特丹則始終未變。阿姆斯特丹每月有一個盾金錢之收入。故阿姆特丹與葡萄牙等市。充滿自殖民地之物品以為之補償。

余嘗往訪荷屬東印度從事荷英栽培公司之經理克德郎君。彼僑居荷印已三十年。後因年耄歸國。始回歸葡萄牙之鄉村營美宅以樂餘年。大正十一年（一九二二年）余往訪時。蒙其厚待。一九二八年復往晤談。而彼行年六十餘之克德郎君。已不幸逝世。只得慰問其夫人而返。此等努力於外之人才。在荷蘭國內。常見不鮮。

（未完）

南華參茸藥行

本號專辦各補品時價列左

人間多病。辦事無神。或疾病初痊。元氣未復。不可不服補品以固腰腎而恒。然服食之良方。必求神效藥品。方克奏効。欲求。本行所備各種補品。應世需求。尤荷贊來信用。歷久不替者。乃三山標原料高麗參及參花標高麗參精膏也。

燕糖白皮大山人參
正吉林土木人參
老山白泡人參節
正老山高麗佛手參 高麗龜山盛
正老山原料高麗參 天字十五支
正老山原料高麗參 天字二十支
正老山原料高麗參 天字三十支
正老山精製高麗參 精廿格冷庄
正老山精製高麗參精 十格冷庄
正老山精製高麗參精 五格冷庄
正地道野山花旗洋參 各種俱全價格極廉
德國真正生殖靈 男用金盒黑字 每打三十三元 每盒三元
德國真正生殖靈 女用青盒金字 每打二十二元 每盒二元

每錢銀二十元　每兩銀二百元　每錢銀十五元　每兩銀一百五十元　每兩銀一元五角　每斤銀一百五十元　每兩銀十元　每斤銀百卅元　每兩銀七元　每斤銀九十元　每兩銀六元　每斤銀六十七元五角　每兩銀四元五角　每打銀百五十四元　每盒銀十四元　每打銀八十二元五角　每盒銀七元五角　每打銀四十四元　每盒銀四元

另有東鹿茸片　野山玉桂　化學東阿膠　及中西名家神効藥品　價格均廉
正老虎鞭　正海狗鞭　港尊補藥
外埠函購無論多少可交郵局寄貨取貨寄費概免
星洲大馬路【海南街角口】電話四千六百十三號　南華參茸藥行謹

英文地址
LAM WAH SOM YONG CO.,
309, North Bridge Road,
SINGAPORE.

海峽殖民地星洲高等審判廳

一九三一年第二八〇號詳訟案

原告韓美蓉

被告（一）陳天威（二）葉怡文

拍賣店底傢私等等

啟者茲訂一九三一年五月廿二日星期五上午十一時在加冷律口廿叁號舖屋五號拍賣新福昌火鋸之店底傢私如圖鐵櫃寫字桌，柴架紙印信器，藤柴椅，鐵鑪，貢包車，柚木棹，引擎油，吊板片，鋼鋸，柴櫈及枋板等屆時一經交易購者須立即繳款繳清并即搬取去此佈

一九三一年五月十六日　「卅」　莊慶利有限公司啓

三層樓新屋出租

啟者茲有新建三層樓屋宇二所在巨港路門牌六十四號及六十五號（64 & 65, Palembang Road）現擬出租。欲租者請到中街九十三號與加時徽士暨彬丹湾郁接洽此佈

一九三一年五月十六日　「[illegible]」

錫類（民國二十年五月十六日市）

品名	單位	價
錫 3兌 T	每擔	五十三元一二五　一百二十五

胡椒粒

品名	單位	價
文島上庄白椒粒	每擔	三十四元
新加坡土庫白椒	每擔	三十二元
新加坡十庫烏椒	每擔	一十八元
正港上庄烏椒	每擔	二十一元

碩莪粉類

品名	單位	價
一號碩莪粉	每擔	二元一角
上碩莪粉	每擔	二元零五占
中粒	每擔	四元二角半
幼粒一號	每擔	四元一角
幼粒二號	每擔	三元四角

▲輪船入口▼

船名	由	日期	公司
豐吉	由峇岳	十七到	和豐公司
豐廣	由北干峇魯	十七到	和豐公司
綿福	由暹叭亞星	十七到	金和公司
瑪徵	由柚郁港	十七到	和豐公司
馬汝魯	由沙拔	十七到	實得力洋行
再興	由甘𠰻挽	十七到	再興號
亞士壜	由甘𠰻挽	十七到	實得力洋行
瓜勞	由網略	十八到	實得力洋行
怡寶	由檳城	十八到	實得力洋行
字瑪士	由峇株	十八到	實得力洋行
海勞鄰二	由網略	十八到	陳元利
豐慶	由汕頭	十八到	和豐公司
南洋	由三寶壠	十八到	協榮茂
峇勞蓬	由蘇洪	十八到	振華代理
綿佳美	由占碑	十八到	和益公司
綿星碁	由占邊	十八到	華商公司
坤和	由坤甸	十八到	同益公司
金馬	由檳城	十八到	和豐公司
知事士	由文島	十八到	和豐公司
綿榮源	由勿里洞	十九到	協榮茂
萬隆美	由峇株	十九到	聯美
南實	由麻坡	十九到	實得力洋行
勞律	由波德申	十九到	實得力洋行
爵闡	由瓊丹	十九到	實得力洋行
吉打	由檳城	十九到	實得力洋行
馬山	由詩巫	十九到	聯順美
華東	由龍坡	十九到	振華代理
知羅	由北干峇魯	十九到	和豐公司
龜楮	由沙勞越	十九到	順豐
安美	由加必	十九到	聯豐公司
白溫	由安順	二十到	實得力洋行
多毛豐	由山口洋	二十到	和豐公司
萬智榮	由新及	二十到	順美
新慶寶	由麻六甲	二十到	和豐
豐利	由丁加奴	二十到	秀印代理

▲輪船出口▼

△五月十八日拜一輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
萬丁奴	上午九點	往米勞洲	和豐公司
城安瑞	上午九點	往吉里汶	萬利實
豐昌	上午九點	往龜嶼　文律	和豐公司
慶生	上午九點	往廖內	高裕
豐華	午十二點	往香港　汕頭　廈門	和豐公司
新慶生	下午一點	往馬六甲	捷豐
豐南	下午二點	往實吻府　碩加威　暑亞比	和豐公司

△五月十九日拜二輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
寶豐	下午三點	往吉礁港口　檳城	實得力洋行
實打	下午三點	往坡得申　呂宋　宏順	華南公司
豐吉	下午一點	往英得利港口　往彬汶　沙朥越　美里　汶萊	和豐公司
南洋	下午四點	往峇眼亞巴　井里汶　三寶壠	協榮茂

清波來洗濁，
隱疾消除

鸚鵡牌
射洗白毒藥水

此水專治男子白濁
女子白帶應效如響

每瓶五毛
每打五元

各埠藥房均有代售

香港永樂街
瑞昌西藥行

望子心切，人人如是；
若要添丁，服眉壽丸。

眉壽種子丸

鸚鵡牌眉壽種子丸
專補先天不足，扶陽固體，催衰老無嗣之人，服之可成健男，強偉有力，勇氣百倍，誠廣嗣之金丹，生男之寶券也。

每盒連外埠藥
二元五角。

註冊商標

香港永樂街
瑞昌西藥行告

南洋總代理　石叻芘能暹羅　曾豐大商店

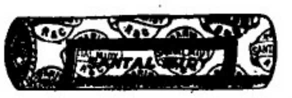
現已三齡康強壯胖

當她初生時候

請看嬰孩自己藥片
如何培植美麗兒童

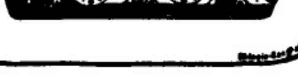
嬰孩自己藥片雖非補品却已培成多少美麗兒童其所以有此奇功者則因其利導之功能使小兒腸部活潑內臟輕靈試觀新言之不謬姑舉黃君令嬡一例以為證焉　黃君號玉麟籍江蘇南通白蒲市鎮前之商人其來書云「小女翠娜生後一月即患便秘遂後投以嬰孩自己藥片大便旋暢胃納增進迄今三歲從無小恙面身體結健且勝他兒是皆嬰孩自己藥片之賜也」從與瀉藥味劣性猛有損兒童嬰孩自己藥片味美功宏統治小兒腸胃疾病及出牙痛苦　遠東總發行是新嘉坡馬六甲街三號韋廉士藥局

各藥房均有出售



山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛尚且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一總藥房亦無不樂為代售以爲況行惟　購顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印Ⓜ記者係真貨買主其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜其痛不問斷照不淋通濁止腫退痛除如是每天須服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須暫兼毋使勞動忌食性熱之物是為要



[illegible]由各有代理購買

總經理[illegible]父子公司

Obtainable in all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER SON & CO.
SINGAPORE.

用美那保險箱以火安置爾之珠寶而防燭及盜竊除此之外再無較堅固平安及絕對安全之保險箱矣本公司存有大小各款鐵櫃以

KEEP YOUR VALUABLES IN

MILNERS' SAFES

Fire & Thief Resisting

唯一代理人
牙直利有限公司
在海峽殖民地註冊

The Manufactures of Milners' Safe Company, Ltd., are the product of nearly a century's accumulated experience gained by Specialists.

備採購務購此美那保險箱

SOLE AGENTS—
GUTHRIE & CO., LTD.
(INCORPORATED IN S. S.)
SINGAPORE.

皇家化驗所化驗能斷癮補身

馮氏斷癮

救苦金丹

鴉片流毒 請早戒除 ◎◎◎◎

有六十三年之歷史 經數百萬人之證明

南洋羣島獨家發行 星嘉坡 何爾登洋行

公宴民會代表
中央執監委員

※蔣介石。張學良。以正副總司令名義。昨夕公宴中央。各執監委員。各院長部長。各職官。暨國議各代表。

※中央執監委員。昨午公宴全體國民會議代表。由監察院長于右任爲主席。

中執監委聯席會議

討論實施民會決案 幷議黨代大會日期

※中央執監委員。將於二十日開聯席大會。討論實施由國民會議所表決各案。幷討論召開國民黨代表大會日期。

實行一夫一妻

違者議罪

※審查委員會之立法組。向國議提議禁止人民立妾。違者以重婚議處。若婦女甘爲妾者。亦以破壞他人家庭論罪。

國府頒發勳章

同是軍人 例有差等

※國民政府昨晨頒給勳章。計開劉峙。韓復榘。徐源泉。王均。給予一等寶鼎章。何健。方本仁。馬鴻逵。陳誠。趙觀濤。魯滌平。李鳴鐘。蔣伯誠。張鈁。給予二等寶鼎章。錢大鈞。羅卓英。給予三等寶鼎章。

態度比前柔順

※日代辦重光葵。昨日下午三時趨謁外長王正廷。續談中日法權問題。因我國已頒佈管理外僑律例。重光已不再如前強硬。故雙方意見較前接近。

藍卜遜

再來談法權

※英公使藍卜遜。定十七日晉京。與外長王正廷續談中英法權問題。

東鐵問題 仍未解決

※中俄會議全權代表莫德惠。電京報告。謂中俄會議十四日開第六次會議。繼續討論中東鐵路問題。結果仍未解決。

國議兩通電

昨均已發出

※國民會議昨已將兩通電發表[一]督促全國人民擁護和平[二]警告陳濟棠服從國議勸告。放棄軍事行動。擁護中央。維繫和平。

開灤煤礦 照常工作

※調處開灤煤礦糾紛之委員會。十五日已成立開會。不准該礦之行政當局。每星期停工兩天。怠工以謀抵抗之工人。亦已照常恢復工作。

劾蔣案由監委處決
武陳悔過服從中央
胡漢民可自由休養

※陳銘樞實未啟程赴日。現仍逗留滬濱。孫希文。劉文島。奉蔣主席命赴滬見陳後。昨已返京覆命。聞解決粵事。意見已較前接近。查廣州方面所要求。其初步條件。爲釋放胡漢民。中央方面則要陳濟棠悔罪擁護中央。至四監委之劾蔣案。則留後由中央各監委處決。胡漢民願留國或去國休養。聽其自由。若有利於國家者。均無不可商量。

華北將領通電擁護中央

湘省軍隊開始移動 預防張桂唐軍北上

※湖南省自廿五將領發表通電後。已開始軍事動作。十九師李覺部及新編三十一師陶廣部。現已動員向衡州進發。以防陳濟棠部及張桂軍北上。

※華北軍事領袖。由張學良。于學忠。商震。宋哲元。石友三。領銜準備發表通電。擁護中央討伐廣州。

※張桂軍。及唐生明部。現集中桂林。準備大舉入湘。進窺武漢。

馬超俊

出洋考察

※國府下令。任命訓練部長馬超俊。出洋考察各國勞工情形。以便改革勞工制度。

黃光銳

就空軍司令職

※八路航空處長黃光銳。[一]就陳濟棠所委任之航空軍司令職。[以上電訊今晨九時廿五分到]

湘鄂佈置軍事

以防桂軍突進

※武漢已開掘戰壕。及築設防禦物。湘省亦已準備一切軍事動作。以防張桂軍突進。

何徐夏兩將回原防

※何應欽。何成濬。徐源泉。夏斗寅等將。於國議後離京。各回原防。整飭軍隊剿匪防粵。同時幷行。

華北將領擁護中央通電

將分兩部發表

※北方將領擁護中央討伐廣州通電。或將分兩部發表。東北軍方面。由于學忠及王樹常二人領銜。晉軍及西北軍方面。則由商震領銜。

張桂軍將領通電反蔣

召開眞正國民大會

※李宗仁。白崇禧。張發奎。李品僊。黃旭初。楊騰輝。梁朝璣。薛岳。吳奇偉。韋雲淞。唐生明。聯名通電反蔣。打倒南京之專制政府。設立民主政府。召開眞實之國民大會。

白張今日可抵廣州 李宗仁或未即東下

※白崇禧。張發奎。十五日已離梧州東下。大約十六日可到廣州。

※李宗仁十五日已抵梧州。或未即東下。[以上滬訊今晨九時十五分到]

特載

粵變導線之古應芬等彈劾蔣中正全文(三)

前半數其任用邵力子陳果夫丁惟汾宋子文章士釗楊永泰湯漪等。。。後半詳列其拘禁胡漢民之非法。。。

[illegible]

此其六。

[illegible]

中國國民黨中央監察委員 鄧澤如。林森。蕭佛成。古應芬。

○感謝中華泰山道人醫痲瘋之妙手

[illegible]

民國二十年[illegible]十二日

(來函)

感謝人[illegible]

法國婁地千路合濟丸

巴黎 保靈 鐘

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之自濁藥總治五淋白濁痳管腫痛服三點鐘內立見奇効

此種奥妙補酒曾給我身體的強健「一」

君記得我如何衰病。無精打采的去享受人生的快樂嗎？後來一位知己告訴我那「夏露氏」之効驗。果然竟由這奥妙的補酒。把我恢復健康呢。想君亦必愛這滋補的酒罷。因此酒曾由全世界的醫生及病者力爲介紹。已三十年了。常飲之。則君必可常得康健也。

Hall's Wine

夏露氏補酒効力之大無與比倫

贈送酒杯　每大樽的酒皆配一特殊之水晶酒杯奉送購者

上等酒店及藥店及各辦莊均有出售「馬來亞」有限公司等處皆可購得

各埠唯一主人　英京倫敦夏露氏有限公司

鳳凰標汽水

首屈一指之飲料

水質清潔　氣味芬香

價格

大樽梳打水每打六角　小樽梳打水每打五角

大樽甜水每打八角　小樽甜水每打六角

特製乾薑水沙示水

以數者每打一元二角半　半打者每打一元

星洲安順律六十三號

鳳凰標汽水公司

電話三四六八

特一公司啓

腦病骨痛暈眩痿痺

韋廉士紅色補丸治愈之

血虧之人能甚令苦或則神經衰弱失眠暈眩或則血不合度毒骨痛肌痿痺肺咳嗽胃呆靈生痲痺凡斯種種治之之法要不多由補血清血使體強而病自去。韋廉士紅色補丸卽以補血清血驗乘最著之者殆難數計舉一斑之例請閱下列之書

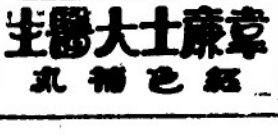
林樹藩君玉照

廣西富川縣立第五高小校教員林君樹藩云「鄙因先天不足後天失調嘗患血虧陰虛面黃心悸腦弱頭暈咳嗽多痰筋骨疼痛年來復生痿痺更覺老年漸至不能起坐聞知韋廉士紅色補丸之功乃試服之飲食日增利便漸通吞服未久覺得精神百倍步履如飛因此再述之以爲特草箴申謝」

韋廉士紅色補丸乃是天下馳名補血健腦聖藥其去病強身之功無分男女一樣神效

韋廉士醫生藥局　各藥房均有出售

遠東總發行星架坡馬六甲街三號



韋廉士大醫生紅色補丸

特別警告

[illegible]

教導小孩衛生

搽用如意其膏

小孩子偶然灼損燙傷割破蟲咬切勿聽其效顰俗法以香灰塵土或其他污物胡亂敷塗反使皮膚潰爛最好勿輕小孙免避此種意外如萬不得已則致他搽用如意膏爲最妥奏如意保險毒生

舉凡瘡瘍疥癬　疔瘡癰疽　均奏奇效

浙江嘉興塘灣巷王君松卿云「鄙人近用如意膏療治各種皮病確有神效尙對于燙傷割破尤具不可思議之奇功」

遠東總發行星架坡馬六甲街

君之衛生幸勿輕忽

諸君若感覺不甚爽快時則「以羅」卽能助君以恢復也蓋「以羅」得世界人士之贊許已六十餘年矣若每日飲用則許多輕微疾病當卽除盡

ENO'S "FRUIT SALT"

「以羅」果子鹽・爲清涼最補之良好飲料

絕無有完備之筵席而不需此醬汁

LEA & PERRINS SAUCE